

BIGBEN
PARTY

FR

PARTYBTLITE2
ENCEINTE SANS FIL AVEC LUMIÈRE ET
MICROPHONE



MODE D'EMPLOI

AVANT D'UTILISER CET APPAREIL, Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et le conserver afin de pouvoir le consulter ultérieurement.

Démarrage	2	Caractéristiques techniques de l'appareil	7
Avertissements et consignes de sécurité	2	Protection de l'environnement	8
Contenu de la boîte	4	Informations complémentaires	8
Description des pièces	4	Déclaration de conformité	8
Avertissement pile	7		

Démarrage

- Sortez l'appareil de la boîte.
- Retirez tous les matériaux d'emballage du produit.
- Placez les matériaux d'emballage dans la boîte ou jetez-les en toute sécurité en respectant les consignes de tri sélectif figurant sur l'emballage de l'appareil.

Avertissements et consignes de sécurité

Vous devez avoir lu et compris toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil. En cas de dommages dus au non-respect des instructions, la garantie ne s'appliquera pas.

1. Ne retirez jamais le boîtier de cet appareil.
2. Ne placez jamais cet appareil sur un autre équipement électrique.
3. Protégez le cordon d'alimentation de façon à éviter de marcher dessus ou de le coincer, particulièrement au niveau des fiches, des prises de courant et du point de sortie de l'appareil. Vérifiez que la tension d'alimentation correspond à la tension indiquée sur la plaque à l'arrière de l'appareil. Lorsque vous débranchez la prise secteur, retirez toujours la fiche de la prise. Ne tirez jamais sur le cordon. Avant de brancher la prise secteur, assurez-vous d'avoir effectué tous les autres branchements.
4. Utilisez uniquement des équipements/accessoires recommandés par le fabricant.
5. Confiez toutes les réparations de l'appareil à des réparateurs qualifiés. Une réparation est nécessaire quand l'appareil a été endommagé d'une quelconque manière, notamment :
 - si le cordon d'alimentation est endommagé ;
 - en cas de déversement de liquide ou d'insertion d'objets dans l'appareil ;
 - en cas d'exposition de l'appareil à la pluie ou à l'humidité ;
 - si l'appareil ne fonctionne pas normalement ;
 - ou si l'appareil est tombé ou a subi un choc.
6. La plaque signalétique se trouve sur la partie inférieure de l'appareil.
7. Ne bloquez jamais les orifices de ventilation.
8. Assurez-vous de disposer d'un espace suffisant pour assurer la ventilation. Placez le produit sur une surface stable.
9. Cet appareil doit être utilisé dans un environnement tempéré, à l'abri de la lumière directe du soleil, des flammes nues ou de la chaleur, des appareils de chauffage, des cuisinières ou de tout autre appareil (y compris des amplificateurs) qui génère de la chaleur. Ne l'installez pas à proximité de sources de chaleur.



10. Les batteries (bloc-batterie ou piles installées) ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, un incendie, etc.
11. Débranchez toujours l'appareil avant de le nettoyer. Ne lubrifiez aucune partie de cet appareil. Nettoyez-le avec un chiffon doux. N'utilisez pas de produits abrasifs ni de nettoyants agressifs.
12. Assurez-vous de toujours pouvoir accéder facilement au cordon d'alimentation, à la fiche ou à l'adaptateur, afin de pouvoir débrancher cet appareil de la prise secteur si nécessaire.
13. N'utilisez pas cet appareil à proximité d'un point d'eau. Il ne doit pas entrer en contact avec des gouttes ni des éclaboussures. N'utilisez pas cet appareil dans un environnement humide ou mouillé.
14. Débranchez cet appareil en cas d'orage ou si vous n'allez pas l'utiliser pendant une longue période.
15. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil, ni avec le cordon (risque d'étranglement). Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
16. Cet appareil doit être alimenté uniquement en très basse tension de sécurité correspondant au marquage figurant sur l'appareil.
17. La batterie doit être retirée de l'appareil avant de le mettre au rebut. L'appareil doit être débranché de l'alimentation lorsque vous retirez la batterie.
18. Lors de l'utilisation du produit, il doit être placé à au moins 20 cm de distance du corps humain.
19. Cet appareil est réservé à un usage domestique ; ne l'utilisez pas à l'extérieur.



Le symbole de l'éclair dans un triangle équilatéral avertit les utilisateurs de la présence, à l'intérieur de l'appareil, de tensions électriques dangereuses non isolées suffisamment puissantes pour présenter un risque d'électrocution.



Le point d'exclamation dans un triangle indique la présence de consignes importantes relatives au fonctionnement et à l'entretien (réparation) dans la documentation accompagnant l'appareil.

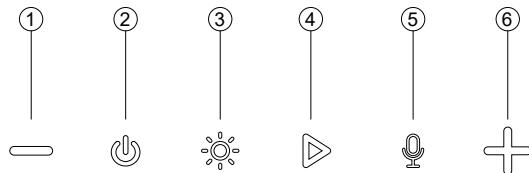
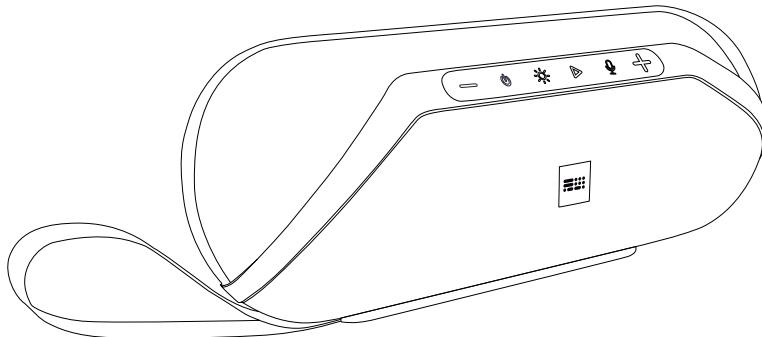
Matériaux de classe II	
Courant continu	
Courant alternatif	
Pour une utilisation à l'intérieur uniquement	

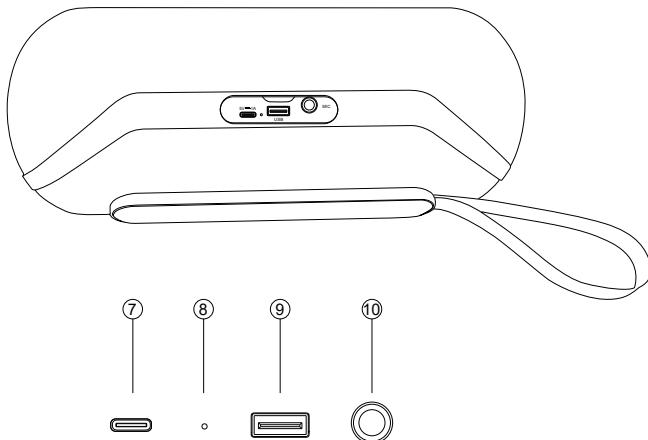
Contenu de la boîte

Vérifiez et identifiez le contenu de votre boîte :

- Enceinte
- Câble de chargement USB-C
- Manuel d'instructions
- Microphone sans fil

Description des pièces





Fonctions de commande

1. : Appuyez longuement pour réduire le volume, appuyez brièvement pour revenir à la piste précédente en mode Bluetooth/USB.
2. : Appuyez longuement pour allumer ou éteindre.
3. : Appuyez longuement pour allumer et éteindre l'éclairage. Appuyez brièvement pour faire défiler les modes d'éclairage.
4. : Bouton Lecture / Mode jumelage – Appuyez brièvement pour lire/mettre en pause - Maintenez appuyé pendant plus de 2 secondes pour régler le mode de jumelage.
5. : Bouton pour l'option de suppression de voix. Appuyez une fois pour supprimer la voix originale de la piste. Appuyez à nouveau pour remettre la voix. Appuyez longuement pour régler l'égaliseur sur le mode Flat, Pop ou Rock.
6. : Appuyez longuement pour augmenter le volume, appuyez brièvement pour passer à la piste suivante en mode Bluetooth / USB.
7. Port d'alimentation 5 V : Utilisez un câble de chargement USB-C standard pour charger l'appareil.
8. Indicateur LED : Rouge fixe pendant le chargement. Éteint lorsque l'appareil est complètement chargé. Clignote lentement lorsque la batterie est faible. LED bleue pour l'appareil Bluetooth. Clignote lors de la recherche, fixe une fois le jumelage réussi.
Remarque : Si l'enceinte se bloque accidentellement pendant l'utilisation, utilisez une tige pointue dans ce trou et réinitialisez l'enceinte. Une fois l'appareil réinitialisé, vous pourrez appuyer longuement sur le bouton d'alimentation pour allumer l'enceinte.
9. Port USB : Il peut lire le format audio MP3 lorsqu'un support USB est inséré dans le port. (La capacité maximale utilisable pour l'USB est de 32 Go).
10. Port d'entrée Microphone : Branchez un microphone filaire 6.35 mm (non fourni).

Mode jumelage

Remarque : Pour activer le mode jumelage, chaque enceinte doit être en mode jumelage et déconnectée de tout appareil. Maintenez appuyé le bouton Lecture / jumelage sur chaque enceinte pour entrer dans le mode jumelage. Un court signal se fait entendre. Une fois

jumelées ensemble, vous pouvez les appairer à votre appareil.

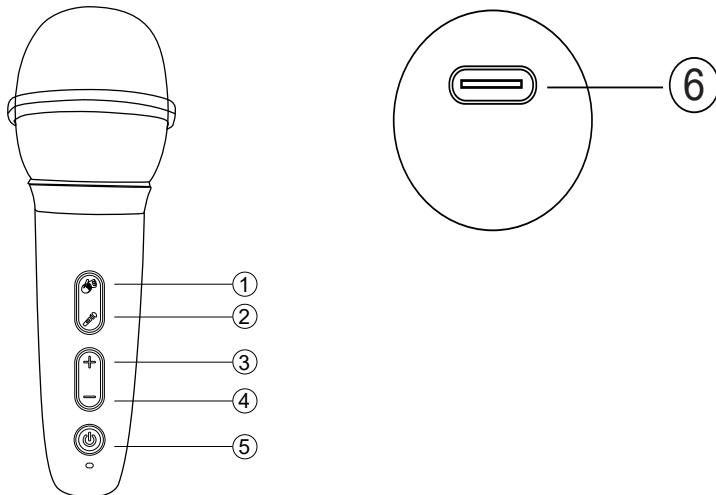
En mode jumelage, déconnectez l'appareil Bluetooth et appuyez longuement sur le bouton Lecture / jumelage pour sortir du mode jumelage.

Lors de l'annulation du jumelage, un court signal se fait entendre pour indiquer qu'il n'y a plus de jumelage, et l'enceinte revient au mode d'appairage Bluetooth normal.

Connexion Bluetooth

Dans votre liste d'appareils, sélectionnez et jumelez avec PARTYBTLITE2. Lorsque le jumelage est réussi, la LED bleue cesse de clignoter et devient bleue fixe.

Micro sans fil



Fonctions MIC sans fil

1. Sons spéciaux : Appuyez brièvement pour passer à la boucle des 3 sons.
Applaudissements/Bisous/Rires.
2. Régler la voix : Appuyez brièvement pour mettre en boucle le modificateur de voix grave-aiguë - très grave - off. Appuyez longuement pour allumer/éteindre l'écho.
3. Volume du microphone : Appuyez brièvement pour augmenter le volume.
4. Volume du microphone : Appuyez brièvement pour réduire le volume.
5. On/Off : Appuyez longuement pour allumer/éteindre le micro.
6. Port USB-C d'alimentation 5 V pour recharger le microphone sans fil.

Avertissement pile



Risque de feu ou d'explosion si la batterie est remplacée par un type de batterie incorrect.

L'élimination d'une batterie dans un feu ou un four chaud ou le fait d'écraser ou de découper manuellement une batterie peut provoquer une explosion;

Le fait de laisser une batterie dans un milieu ambiant aux températures extrêmement élevées peut engendrer une explosion ou la fuite d'un liquide ou d'un gaz inflammable;

Une batterie soumise à une pression atmosphérique extrêmement faible peut causer une explosion ou la fuite d'un liquide ou d'un gaz inflammable.

La température ambiante maximale pour le bon fonctionnement du produit est comprise entre 0°C et 40°C.

Veuillez consulter les informations sur le dessous de l'emballage concernant la sécurité et l'électricité avant d'installer ou d'utiliser l'appareil.

Caractéristiques techniques de l'appareil

Type	Caractéristiques techniques	Type	Caractéristiques techniques
Puissance de sortie	8 Wx2	Capacité de la batterie	7,4 V 1500 mAh
Durée de lecture	environ 4 heures à 50 % de volume	Durée de chargement	environ 3 heures
Puissance d'entrée	DC 5 V/1 A	Version du Bluetooth	5.3
Haut-parleur	66 mm/40 hms	Distorsion	< 1 %
Fréquence de l'enceinte	20 Hz - 20 KHz	Entrées	Port de chargement Type-C, port USB, port MIC filaire
Rapport S/B	≥ 80 dB	Distance de transmission	10 m
Nom de jumelage Bluetooth	PARTYBTLITE2	Dimensions	334x133x133 mm
EIRP (puissance isotropique rayonnée équivalente)	2,68 dBm	Fréquence sans fil	2,402 - 2,480 GHz
Capacité de la batterie du MIC sans fil	3.7V /500mAh.		

REMARQUE :

1. Le produit s'éteint au bout de 30 minutes si aucun son n'est détecté et si les lumières sont éteintes.
2. L'éclairage passe par défaut en mode 1 lorsque l'enceinte est allumée.
3. Rechargez l'appareil après avoir entendu le bip d'avertissement de batterie faible.
4. la distance maximale de connexion est d'environ 10 mètres. Placez votre enceinte Bluetooth aussi près que possible de l'appareil pour éviter que la connexion ne soit perturbée.

Remarque : la distance de connexion maximale est d'environ 10 mètres. Placez votre enceinte Bluetooth aussi près que possible de l'appareil pour éviter que la connexion ne soit perturbée.

Dans un environnement avec des décharges électrostatiques, l'appareil risque de s'éteindre. L'utilisateur doit alors recharger la batterie et réinitialiser l'appareil.

Protection de l'environnement



Votre produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de grande qualité, qui peuvent être recyclés et réutilisés.

Il convient d'attirer l'attention sur les aspects environnementaux de l'élimination des batteries.



Lorsque ce symbole d'une poubelle barrée sur roues se trouve sur un produit, cela signifie que le produit est couvert par la Directive Européenne 2002/96/CE. Veuillez vous informer du système local de collecte séparée pour les produits électriques et électroniques. Veuillez agir selon les règles locales et ne jetez pas vos anciens produits avec les ordures ménagères. En assurant l'élimination de ce produit, vous aidez également à prévenir les conséquences potentiellement négatives pour l'environnement et la santé humaine.

Informations complémentaires

- Afin d'économiser de l'énergie, lorsque l'appareil n'émet aucune sortie sonore pendant un certain temps, il se mettra automatiquement en mode de veille. Il peut alors être remis en marche en utilisant à nouveau le bouton d'alimentation
- Le mot Bluetooth®, la marque et le logo sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par Bigben Interactive est sous licence. Les autres marques et noms commerciaux appartiennent à leurs propriétaires respectifs.
- Ce produit a été fabriqué et vendu sous la responsabilité de Bigben Interactive.
- Tous autres produits, services, dénominations sociales, marques, nom commerciaux, noms de produits et logos référencés ici sont la propriété de leurs titulaires respectifs.

Déclaration de conformité

- Par la présente Bigben Interactive déclare que l'équipement radioélectrique du type PARTYBTLITE2 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: www.bigben.fr/support

Garantie

Ce produit est garanti par Bigben pendant une durée de 2 ans à partir de la date d'achat sauf dans les pays de l'Espace Economique Européen offrant une durée de garantie plus longue. Nous vous recommandons de conserver votre ticket de caisse pour toute réclamation. La garantie couvre les pannes dues à un matériel défectueux, un élément manquant ou à un vice de fabrication. Dans ce cas, contactez notre support technique. Pour tout problème avec un produit défectueux, rapprochez vous de votre point d'achat muni de votre ticket de caisse. La garantie ne couvre pas des problèmes d'utilisation non conforme.

Support

www.bigben.fr/support

09 69 39 79 59 – Du lundi au vendredi de 10h à 18h – France Métropolitaine uniquement

Fabriqué en Chine

Fabriqué par BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - France

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4

1420 Braine l'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

s-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56

08210 Barberà del Vallès (BCN) - España

Distribuito da Metronic Italia s.r.l.

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

N°Cristal 09 69 39 79 59

APPEL NON SURTAXÉ

DEUTSCHLAND, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu

BIGBEN
PARTY

EN

PARTYBTLITE2

**WIRELESS SPEAKER WITH LIGHT AND
MICROPHONE**



INSTRUCTIONS

PLEASE READ THIS USER GUIDE CAREFULLY BEFORE OPERATING
THE UNIT AND RETAIN FOR FUTURE REFERENCE.

Getting started	11	Device technical specifications	16
Safety warning and notice	11	Environmental protection	17
Contents of the box	13	Additional information	17
Description of parts	13	Declaration of conformity	17
Battery warning	16		

Getting started

- Take the device out of the box.
- Remove all the packaging from the product.
- Place the packaging inside the box or dispose of it safely in compliance with the waste sorting instructions shown on the outside.

Safety warning and notice

You must read and understand all the instructions before using this device. The warranty will not apply if damage is caused by failure to follow the instructions.

1. Never remove the device casing.
2. Never place this device on top of other electrical equipment.
3. Protect the power cable from being stepped on or pinched, particularly at the plugs, sockets, and the point where it exits the device. Make sure that the power rating corresponds to the voltage shown on the rating plate at the rear of the device. Always pull the plug from the socket when disconnecting from the mains. Never pull on the cable. Ensure you have completed all the other connections before connecting the mains plug.
4. Only use attachments/accessories that are recommended by the manufacturer.
5. Entrust all device repairs to qualified repairers. Repair is needed when the device has been damaged in any fashion, and in particular:
 - if the power cable is damaged;
 - in the event of a liquid spill or objects being inserted into the device;
 - if the device is exposed to rain or dampness;
 - if the device does not operate normally;
 - or if the device has been dropped or impacted.
6. The series panel is located on the bottom of the device.
7. Never block the air vents.
8. Make sure you have enough space for ventilation. Place the product on a stable surface.
9. This device must be used in a moderate climate, away from direct sunlight, naked flames or sources of heat, heaters, cookers or any other devices (including amplifiers) that generate heat. Do not install near a heat source.
10. The batteries (battery pack or inserted batteries) must not be exposed to excessive heat, such as sunshine, fire, etc.



11. Always unplug the device before cleaning it. Never lubricate any part of this device. Clean it using a soft cloth. Do not use abrasive products or harsh cleaners.
12. Ensure that you always have easy access to the power cable, plug or adapter to disconnect this device from the mains if necessary.
13. Do not use this device near water. It must not be dripped on or splashed. Do not use this device in a damp or wet environment.
14. Disconnect this device in the event of a storm, or if you intend not to use it for a long period of time.
15. This device can be used by children aged 8 and over, and by persons with a physical or sensory disability, learning difficulties or a lack of experience and knowledge, provided they are supervised or have received instructions on the safe use of the device, and understand the risks involved. Children must not play with the device or power cable (risk of strangulation). Children must not clean or maintain the device without supervision.
16. This device must only be supplied with very low safety voltage as indicated on the device.
17. The battery should be removed from the device before disposal. The device must be disconnected from the power supply when removing the battery.
18. The product must be at a minimal distance of 20 cm from the human body when working.
19. This device is for household use only; do not use outdoors.



The lightning bolt symbol within an equilateral triangle alerts users to the presence of dangerous uninsulated voltages, inside the device, that may present a risk of electric shock.



The exclamation mark inside a triangle indicates the presence of important operating and maintenance (repair) instructions in the literature accompanying the device.

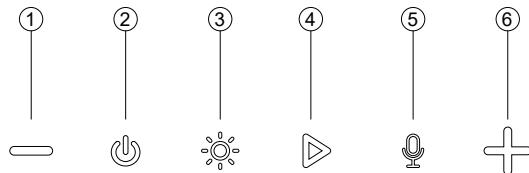
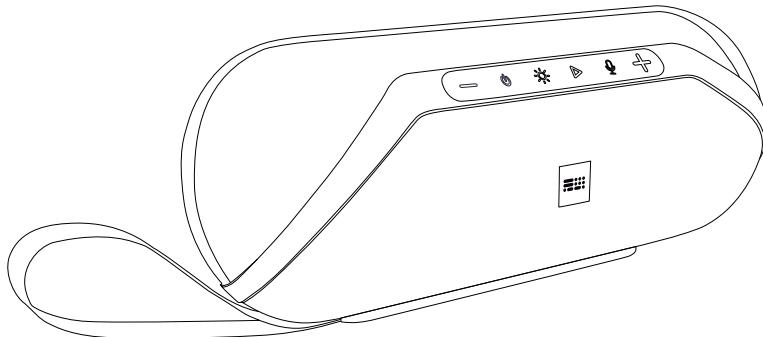
Class II material	
Direct current	
Alternating current	
For indoor use only	

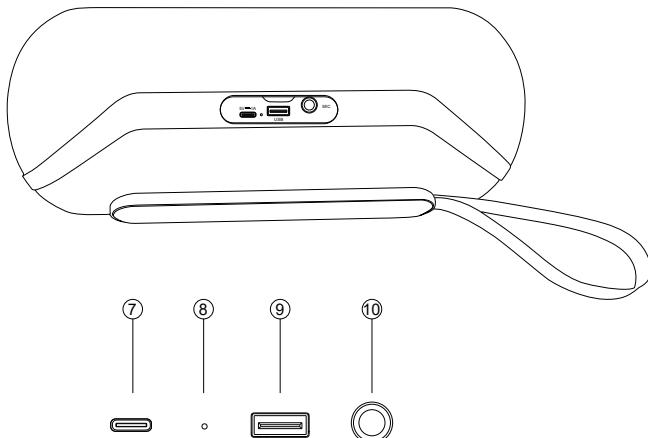
Contents of the box

Check and identify the contents of your box:

- Speaker
- USB-C charging cable
- Instruction manual
- Wireless microphone

Description of parts





Control functions

1. : Long press to reduce volume, short press to return to previous track in Bluetooth/USB mode.
 2. : Long press to turn on/off.
 3. : Long press to turn the lighting on and off. Short press to scroll through the lighting modes.
 4. : Play / Pairing Mode button – Short press to play/pause - Press and hold for more than 2 seconds to set pairing mode.
 5. : Button for voice removal option. Press once to remove the original vocals from the track. Press again to include vocals normally. Long press to set the equaliser to Flat, Pop or Rock mode.
 6. : Long press to increase volume, short press to skip to next track in Bluetooth/USB mode.
 7. 5V power port : Use a standard USB-C charging cable to charge the device.
 8. LED indicator : Solid red while charging. Off when the device is fully charged. Flashes slowly when the battery is low. Blue LED for Bluetooth device. Flashes when searching, solid once pairing successful.
- Comment: If the speaker accidentally jams during use, use a sharp pin in this hole to reset it. Once the device is reset, you can press and hold the power button to turn on the speaker.
9. USB port: It can play the MP3 audio format when USB media is inserted into the port. (The maximum usable capacity for the USB is 32 GB).
 10. Microphone input port: Connect a 6.35mm wired microphone (not included).

Pairing mode

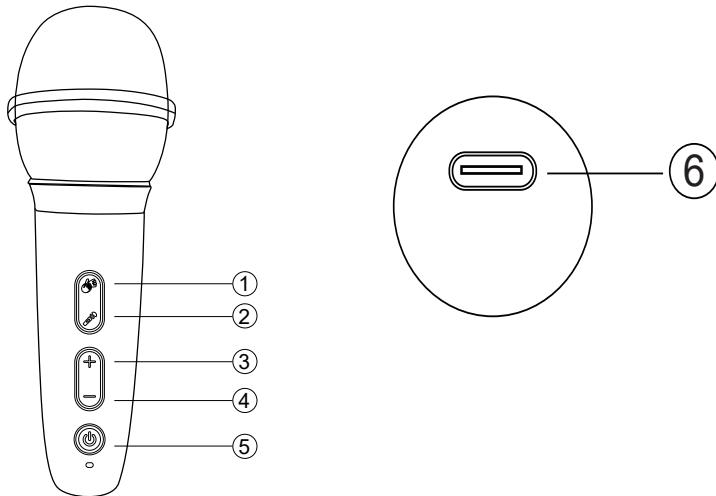
Note: To enable pairing mode, each speaker must be in pairing mode and disconnected from any device. Press and hold the Play/Pairing button on each speaker to enter pairing mode. A short signal sounds. Once paired together, you can connect them to your device. In pairing mode, disconnect the Bluetooth device, and press and hold the Play/Pairing button to exit pairing mode.

When unpairing, a short tone will sound to show that there is no longer pairing, and the speaker returns to normal Bluetooth pairing mode.

Bluetooth connection

From your device list, select and pair with PARTYBTLITE2. When pairing is successful, the blue LED stops flashing and turns solid blue.

Wireless microphone



Wireless MIC functions

1. Special sounds: Short press to switch to the 3 sound loop. Applause/Kisses/Laughter.
2. Adjust the voice: Short press to loop the bass voice modifier- high-pitched - very low - off. Press and hold to turn the echo on or off.
3. Microphone volume: Short press to increase the volume.
4. Microphone volume: Short press to reduce the volume.
5. On/Off: Long press to turn the microphone on/off.
6. 5V USB-C power port for charging the wireless microphone.

Battery warning



Risk of fire or explosion if the battery is replaced with the wrong type of battery.
Disposing of a battery in fire or a hot oven, crushing it or cutting it manually may cause an explosion;

Leaving a battery in an environment where the ambient temperature is extremely high can cause an explosion or leak of a liquid or flammable gas;

Subjecting a battery to extremely low atmospheric pressure may cause an explosion or leak of a liquid or flammable gas.

The maximum ambient temperature for the product to work properly is between 0°C and 40°C.
Please refer to the information on the underside of the packaging regarding safety and electrics before installing or using the device.

Device technical specifications

Type	Technical specifications	Type	Technical specifications
Output power	8 Wx2	Battery capacity	7.4 V 1,500 mAh
Playback time	approximately 4 hours at 50% volume	Charging time	approx. 3 hours
Input power	DC 5 V/1 A	Bluetooth version	5.3
Loud-speaker	66 mm/40 hms	Distortion	< 1%
Speaker frequency	20 Hz - 20 kHz	Inputs	Type-C charging port, USB port, wired MIC port
S/B ratio	≥ 80dB	Transmission distance	10 m
Bluetooth pairing name	PARTYBTLITE2	Size	334x133x133 mm
EIRP (Effective Isotropic Radiated Power)	2.68 dBm	Wireless frequency	2.402 - 2.480 GHz
Wireless MIC battery capacity	3.7V/500mAh.		

NB:

1. The product will turn off after 30 minutes if no sound is detected and the lights are turned off.
2. The lighting defaults to mode 1 when the speaker is turned on.
3. Recharge the device after hearing the low battery warning beep.
4. the maximum connection distance is approximately 10 metres. Place your Bluetooth speaker as close as possible to the device to avoid the connection being disrupted.

NB: the maximum connection distance is approximately 10 metres. Place your Bluetooth speaker as close as possible to the device to avoid any interference with the connection.

The device may turn off in an environment with electrostatic discharge. The user must then recharge the battery and reset the device.

Environmental protection



Your product has been designed and manufactured using high-quality materials and components that can be recycled and reused.
Attention should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.



When the crossed-out wheelie bin symbol appears on a product, it means that the product is covered by European Directive 2002/96/EC. Please find out about the local sorting and collection system for electrical and electronic products. Please act according to local rules and do not dispose of your old products in your household waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you are helping to prevent potentially negative consequences for the environment and human health.

Additional information

- When the device does not transmit audio output for a certain amount of time, it will automatically go into standby mode to save energy. It can then be switched back on using the power button
- The word Bluetooth®, the brand and logo are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc., and any use of such marks by Bigben Interactive is under licence. All other brands and trade names are the property of their respective owners.
- This product is manufactured and sold under the responsibility of Bigben Interactive.
- All other products, services, corporate names, trademarks, trade names, product names and logos referenced herein are the property of their respective owners.

Declaration of conformity

- Bigben Interactive hereby declares that the PARTYBTLITE2 radio-electrical equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://www.bigben-interactive.co.uk/support/>

Warranty

This product is guaranteed by Bigben for a period of 2 years from the date of purchase, except in countries of the European Economic Area, which offer a longer warranty period. We recommend that you keep your receipt for any claims. The warranty covers breakdowns due to defective material, a missing element or manufacturing defect. In this case, contact our technical support. For any problem with a defective product, contact your point of purchase with your receipt. The warranty does not cover problems of improper use.

Support

<https://www.bigben-interactive.co.uk/support/>

09 69 39 79 59 – Monday to Friday, from 10 a.m. to 6 p.m. - Mainland France only

Made in China

Manufactured by BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - France

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4
1420 Braine l'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56
08210 Barberà del Vallès (BCN) - España

Distribuito da Metronic Italia s.r.l.

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

⌚ N°Cristal 09 69 39 79 59

APPEL NON SURTAXÉ

DEUTSCHLAND, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu

BIGBEN
PARTY

ES

PARTYBTLITE2

**ALTAVOZ INALÁMBRICO CON LUZ Y
MICRÓFONO**



MANUAL DE INSTRUCCIONES

**LEA ATENTAMENTE ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES ANTES
DE UTILIZAR ESTE APARATO Y CONSÉRVELO PARA FUTURAS
CONSULTAS.**

Puesta en funcionamiento	20	Especificaciones técnicas del aparato	25
Advertencias e instrucciones de seguridad	20	Protección del medio ambiente	26
Contenido de la caja	22	Información complementaria	26
Descripción de los elementos	22	Declaración de conformidad	26
Advertencia sobre la pila	25		

Puesta en funcionamiento

- Saque el aparato de la caja.
- Retire del producto todo el material de embalaje.
- Ponga todo este material en la caja o deséchelo de manera segura, respetando las instrucciones de clasificación de residuos que se indican sobre la caja del aparato.

Advertencias e instrucciones de seguridad

Antes de usar el aparato, debe leer y comprender la totalidad de las instrucciones. No puede aplicarse la garantía en caso de daños que resulten del incumplimiento de las instrucciones.

- 
1. Nunca retire la carcasa del aparato.
 2. Nunca instale este aparato sobre otro equipo eléctrico.
 3. Proteja el cable de alimentación con el fin de evitar pisarlo o bloquearlo, en particular, al nivel de los enchufes, las tomas de corriente y el punto de salida del aparato. Compruebe que la tensión de alimentación se corresponda con la que se indica en la placa situada en la parte trasera del aparato. Al desenchufar el aparato de la toma de corriente, siempre tire de la clavija. Nunca tire del cable. Antes de enchufar a la toma de corriente, asegúrese de haber efectuado previamente todas las otras conexiones.
 4. Use únicamente los equipos o accesorios recomendados por el fabricante.
 5. Siempre confíe las reparaciones a técnicos cualificados. Se necesita efectuar una reparación cuando el aparato se ha averiado de cualquier forma, especialmente:
 - si el cable de alimentación está dañado;
 - en caso de haber derramado líquido o introducido objetos en el aparato;
 - en caso de exposición del aparato a la lluvia o a la humedad;
 - si el aparato no funciona de manera normal;
 - o si el aparato se ha caído o sufrido un golpe.
 6. La placa de características se encuentra en la parte inferior del aparato.
 7. Nunca obstruya los agujeros de ventilación.
 8. Asegúrese de contar con el espacio suficiente para garantizar la ventilación. Ponga el producto sobre una superficie estable.
 9. Este aparato debe utilizarse en un entorno templado, alejado de la luz directa del sol, llamas desnudas o fuentes de calor, aparatos de calefacción, cocinas o cualquier otro aparato (incluso amplificadores) que produzcan calor. No instale cerca de fuentes de calor.

10. Las baterías (bloque de la batería o pilas instaladas) no se deben exponer a un calor excesivo, por ejemplo, los rayos del sol, un incendio, etc.
11. Desenchufe siempre el aparato antes de limpiarlo. No lubrique ninguna pieza de este aparato. Límpielo con un paño suave. No use productos abrasivos ni limpiadores agresivos.
12. Para poder desenchufar este aparato de la toma de corriente si fuera necesario, asegúrese siempre de poder acceder fácilmente al cable de alimentación, el enchufe o el adaptador.
13. No use este aparato cerca de un punto de suministro de agua. No debe entrar en contacto con gotas ni salpicaduras. No use este aparato en un ambiente húmedo o mojado.
14. Desenchufe el aparato en caso de tormenta o si no lo va a usar durante un período prolongado.
15. Este aparato puede ser usado por niños a partir de 8 años, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si se les vigila o se les han proporcionado instrucciones acerca del uso seguro del aparato y entienden los riesgos a los que se exponen. Los niños no deben jugar con el aparato ni el cable (riesgo de estrangulamiento). La limpieza y el mantenimiento no pueden dejarse en manos de niños sin vigilancia.
16. Este aparato debe alimentarse únicamente con una muy baja tensión de seguridad que corresponde al marcado que figura sobre él.
17. La batería se debe extraer del aparato antes de eliminarlo. El aparato se debe desconectar de la corriente cuando se vaya a extraer la batería.
18. Durante su funcionamiento, el aparato debe estar colocado a una distancia mínima de 20 cm del cuerpo.
19. Este aparato está destinado exclusivamente a una utilización doméstica; no lo use al aire libre.



El símbolo del rayo dentro de un triángulo equilátero advierte a los usuarios sobre la presencia de tensiones peligrosas no aisladas en el interior del aparato que son bastante potentes como para constituir un riesgo de electrocución.



El signo de exclamación dentro de un triángulo indica la presencia de instrucciones importantes relativas al funcionamiento y mantenimiento (reparación) en la documentación del aparato.

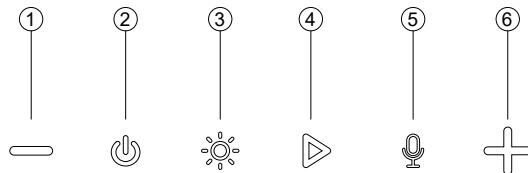
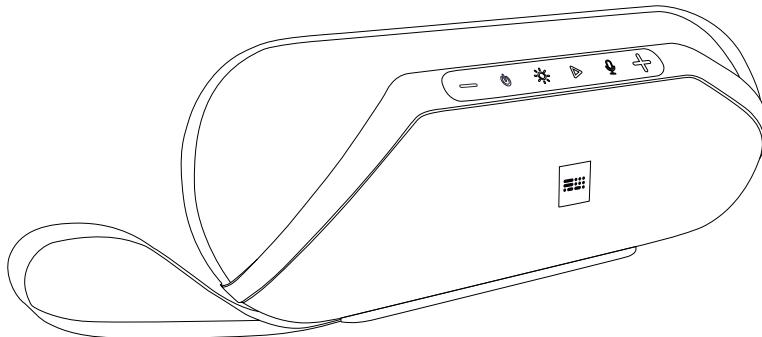
Material de Clase II	
Corriente continua	
Corriente alterna	
Solo para uso en interiores	

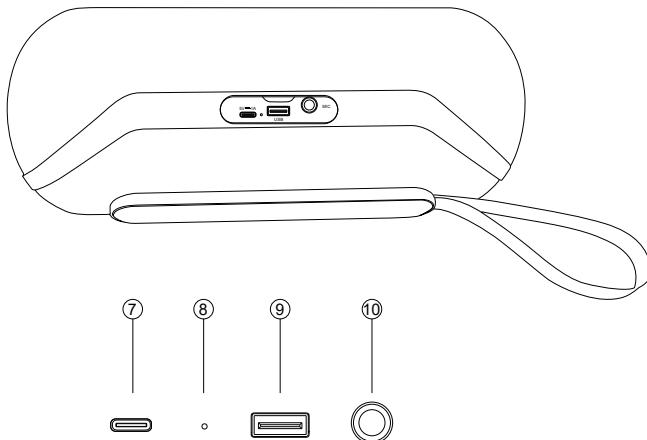
Contenido de la caja

Compruebe e identifique el contenido de la caja:

- Altavoz
- Cable de carga USB C
- Manual de instrucciones
- Micrófono inalámbrico

Descripción de los elementos





Funciones de control

1. : Mantenga pulsado para bajar el volumen y realice una pulsación breve para volver a la pista anterior en modo Bluetooth/USB.
2. : Mantenga pulsado para encender o apagar.
3. : Mantenga pulsado para encender y apagar la iluminación. Realice una pulsación breve para ver los modos de iluminación.
4. : Botón Lectura / Modo de sincronización - Realice una pulsación breve para reproducir o pausar la música - Mantenga pulsado durante más de 2 segundos para ajustar el modo de sincronización.
5. : Botón para la opción de supresión de voz. Pulse una vez para eliminar la voz original de la pista. Pulse de nuevo para incluir la voz normal. Realice una pulsación larga para ajustar el ecualizador en modo Flat, Pop o Rock.
6. : Mantenga pulsado para subir el volumen y realice una pulsación breve para volver a la pista anterior en modo Bluetooth/USB.
7. Puerto de alimentación 5 V : Use un cable de carga USB C estándar para cargar el aparato.
8. Indicador LED: rojo fijo durante la carga. Apagado cuando el aparato está completamente cargado. Parpadea lentamente cuando el nivel de carga de la batería es bajo. LED azul para el aparato Bluetooth. Parpadea al realizar una búsqueda y se vuelve fijo cuando la sincronización se ha realizado correctamente.
- Nota: Si el altavoz se bloquea accidentalmente durante el uso, introduzca una varilla puntiaguda en este orificio para reiniciar el altavoz. Cuando el aparato se haya reiniciado, realice una pulsación larga en el botón de alimentación para encender el altavoz.
9. Puerto USB : Puede leer el formato de audio MP3 cuando se inserta un dispositivo USB en el puerto. (La capacidad máxima del USB es de 32 Gb).
10. Entrada de micrófono : conecte un micrófono con cable de 6.35 mm (no incluido).

Modo de sincronización

Nota: Para activar el modo de sincronización, cada altavoz debe estar en modo de sincronización y desconectado de cualquier otro aparato. Mantenga pulsado el botón Lectura/sincronización en cada altavoz para entrar en el modo de sincronización. Se

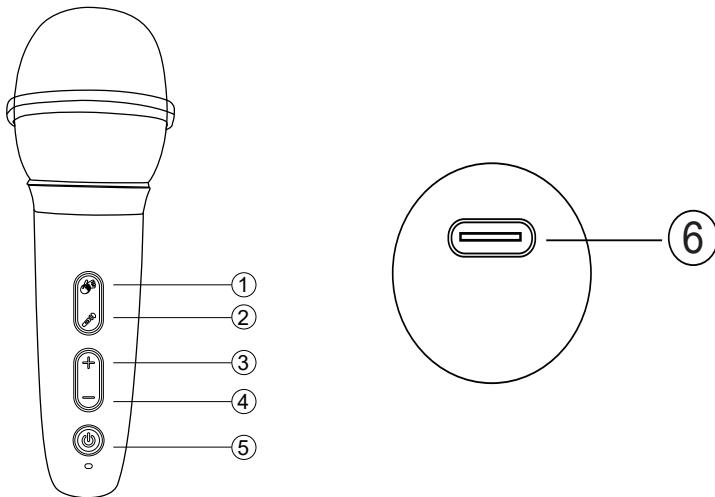
escucha una señal sonora corta. Una vez sincronizados, puede conectarlos a su dispositivo. En modo de sincronización, desconecte el dispositivo Bluetooth y realice una pulsación larga del botón Lectura/sincronización para salir del modo de sincronización.

Al cancelar la sincronización, se emitirá una señal sonora corta para indicar que no existe ninguna sincronización activa y el altavoz pasará a modo normal de sincronización Bluetooth.

Conexión Bluetooth

En su lista de dispositivos, seleccione y empareje con PARTYBTLITE2. Cuando la sincronización se haya realizado correctamente, el LED azul dejará de parpadear y pasará a azul fijo.

Micrófono inalámbrico



Funciones MIC inalámbrico

1. Sonidos especiales: Realice una pulsación breve para pasar al bucle de 3 sonidos. Aplausos/Besos/Risas.
2. Ajustar la voz: Realice una pulsación breve para poner en bucle el modificador de voz grave - aguda - muy grave - apagado. Mantenga pulsado para encender/apagar el eco.
3. Volumen del micrófono: Realice una pulsación breve para subir el volumen.
4. Volumen del micrófono: Realice una pulsación breve para bajar el volumen.
5. Encendido/apagado: Mantenga pulsado para encender/apagar el micrófono.
6. Puerto USB-C de alimentación 5 V para recargar el micrófono inalámbrico.

Advertencia sobre la pila



Existe un riesgo de incendio o explosión si se cambia la batería por un tipo de batería incorrecto.

La eliminación de baterías en fuegos o en fuentes de calor o rompiéndolas o cortándolas manualmente puede provocar explosiones;

Al dejar baterías en entornos con temperaturas extremadamente elevadas, se pueden producir explosiones o fugas de líquidos o gases;

Al someter las baterías a presiones atmosféricas extremadamente débiles, se pueden producir explosiones o fugas de líquidos o gases inflamables.

La temperatura ambiente máxima para el funcionamiento correcto del aparato está comprendida entre 0°C y 40°C.

Consulte los datos sobre seguridad y electricidad indicados en la parte superior del embalaje antes de instalar o utilizar el aparato.

Especificaciones técnicas del aparato

Tipo	Especificaciones técnicas	Tipo	Especificaciones técnicas
Potencia de salida	8 Wx2	Capacidad de la batería	7,4 V 1500 mAh
Duración de la reproducción	4 horas al 50% de volumen aproximadamente	Duración de la carga	3 horas aproximadamente
Potencia de entrada	CC 5 V/1 A	Versión del Bluetooth	5.3
Altavoz	66 mm/40 hms	Distorsión	< 1 %
Frecuencia del altavoz	20 Hz - 20 KHz	Entradas	Puerto de carga Tipo C, Puerto USB, MIC con cable
Relación S/R	≥ 80 dB	Distancia de transmisión	10 m
Nombre para sincronización Bluetooth: Bluetooth	PARTYBTLITE2	Dimensiones	334 x 133 x 133 mm
EIRP (potencia isotrópica radiada equivalente)	2,68 dBm	Frecuencia sin cable	2,402 - 2,480 GHz
Capacidad de la batería del MIC inalámbrico	3.7 V/500 mAh.		

NOTA:

1. El producto se apaga tras 30 minutos si no se detecta ningún sonido y si las luces están apagadas.
2. La iluminación cambia por defecto a modo 1 cuando se enciende el altavoz.

3. Recargue el dispositivo tras escuchar el pitido de advertencia de batería descargada.
4. La distancia de conexión máxima es de 10 metros aproximadamente. Coloque el altavoz Bluetooth lo más cerca posible del dispositivo para evitar que se interrumpa la conexión.

Nota: la distancia de conexión máxima es de 10 metros aproximadamente. Coloque el altavoz Bluetooth lo más cerca posible del aparato para evitar que se interrumpa la conexión.

En un ambiente con descargas electrostáticas, el aparato podría apagarse. En ese caso, el usuario debe recargar la batería y reiniciar el aparato.

Protección del medio ambiente



El producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.

Se deben señalar los aspectos medioambientales de la eliminación de las baterías.



Cuando el símbolo de un contenedor de basura con ruedas tachado se encuentra en un producto, indica que éste está regulado por la directiva europea 2002/96/CE. Consulte a las autoridades pertinentes para informarse acerca del sistema local de recogida selectiva de basuras para productos eléctricos y electrónicos. Proceda según la normativa local y no deseche sus productos antiguos con los residuos domésticos. Al realizar la eliminación de este producto, también ayuda a evitar las consecuencias potencialmente negativas para el medio ambiente y la salud humana.

Información complementaria

- Con el fin de ahorrar energía, cuando el aparato permanece inactivo durante cierto tiempo, se apagará y entrará en modo de espera automáticamente. Se puede volver a encender mediante el botón de alimentación.
- La palabra Bluetooth®, la marca y el logotipo son marcas registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y todo uso de estas marcas por parte de Bigben Interactive se hace en virtud de una licencia. Las demás marcas y los nombres comerciales pertenecen a sus propietarios respectivos.
- Este producto ha sido fabricado y vendido bajo la responsabilidad de Bigben Interactive.
- Todos los demás productos, servicios, denominaciones sociales, marcas, nombres comerciales, nombres de productos y logotipos a los que se hace referencia en este documento son propiedad de sus respectivos dueños.

Declaración de conformidad

- Mediante la presente, Bigben Interactive declara que el equipo radioeléctrico del tipo PARTYBTLITE2 cumple la directiva 2014/53/UE. El texto íntegro de la Declaración de conformidad UE puede consultarse en la siguiente dirección de Internet: <https://www.bigbeninteractive.es/asistencia-tecnica/>

Garantía

Bigben garantiza este producto durante 2 años a partir de la fecha de compra, excepto en los países del Espacio Económico Europeo que ofrezcan una garantía más extensa. Le recomendamos conservar su resguardo de la compra en caso de cualquier reclamación. La garantía cubre las averías que se deban a defectos del material, elementos faltantes o un vicio de fabricación. En ese caso, contacte con nuestro servicio de soporte técnico. Si ocurriera cualquier problema relacionado con un defecto del producto, diríjase con el resguardo a un punto de compra. La garantía no cubre problemas relacionados con un uso incorrecto del producto.

Asistencia

www.bigben.fr/support

09 69 39 79 59 – De lunes a viernes de 10:00 a 18:00 h. Solo Francia metropolitana.

Fabricado en China

Fabricado por BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Francia.

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,

CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4

1420 Braine l'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56

08210 Barberà del Vallès (BCN) - España

Distribuito da Metronic Italia s.r.l

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

► N°Cristal 09 69 39 79 59
APPEL NON SURTAXÉ

DEUTSCHLAND

Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu

BIGBEN
PARTY

IT

PARTYBTLITE2

**DIFFUSORE ACUSTICO SENZA FILI CON
LUCI E MICROFONO**



ISTRUZIONI PER L'USO

LEGGERE IL PRESENTE MANUALE CON ATTENZIONE PRIMA DI
METTERE IN FUNZIONE IL DISPOSITIVO E CONSERVARLO PER UNA
CONSULTAZIONE FUTURA.

Avvio	29	Specifiche tecniche dell'apparecchio	34
Avvertenze e istruzioni di sicurezza	29	Tutela dell'ambiente	35
Contenuto della confezione	31	Informazioni complementari	35
Descrizione dei componenti	31	Dichiarazione di conformità	35
Avvertenza pila	34		

Avvio

- Togliere l'apparecchio dalla scatola.
- Rimuovere tutti i materiali di imballaggio del prodotto.
- Riporre i materiali di imballaggio nella scatola o smaltrirli in modo sicuro, rispettando le istruzioni per lo smaltimento dei rifiuti riportate sulla confezione dell'apparecchio.

Avvertenze e istruzioni di sicurezza

È necessario avere letto e compreso tutte le istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio. In caso di danni dovuti al mancato rispetto delle istruzioni, la garanzia non sarà applicabile.

1. Non rimuovere mai il rivestimento dell'apparecchio.
2. Non collocare mai l'apparecchio sopra un altro dispositivo elettrico.
3. Proteggere il cavo di alimentazione per evitare che venga calpestato o si impigli, specialmente in prossimità delle spine, delle prese di corrente o del punto di uscita dell'apparecchio. Verificare che la tensione di alimentazione corrisponda alla tensione indicata sulla targhetta posta dietro all'apparecchio. Quando si stacca dalla presa di corrente, rimuovere sempre la spina dalla presa. Non tirare mai il cavo. Prima di collegarlo alla presa di corrente, assicurarsi di aver effettuato tutti gli altri collegamenti.
4. Utilizzare esclusivamente parti/accessori raccomandati dal produttore.
5. Affidare tutti gli interventi di manutenzione a personale qualificato. L'assistenza è necessaria quando l'apparecchio viene danneggiato in qualsiasi modo, come ad esempio:
 - se il cavo di alimentazione è danneggiato;
 - se è stato versato del liquido o sono stati inseriti degli oggetti all'interno dell'apparecchio;
 - in caso di esposizione dell'apparecchio alla pioggia o all'umidità;
 - se l'apparecchio non funziona normalmente;
 - se l'apparecchio è caduto o ha subito un urto.
6. La targhetta segnaletica si trova sulla parte inferiore dell'apparecchio.
7. Non bloccare mai le aperture di ventilazione.
8. Assicurarsi di avere spazio sufficiente per garantire la ventilazione. Posizionare il prodotto su una superficie stabile.
9. L'apparecchio deve essere utilizzato in ambienti temperati, al riparo dalla luce diretta del sole, dalle fiamme libere o da fonti di calore, dagli apparecchi di riscaldamento, dai fornelli o da qualsiasi altro dispositivo (compresi gli amplificatori) che generi calore. Non deve essere installato in prossimità di fonti di calore.



10. Le batterie (pacco batterie o pile installate) non devono essere esposte a calore eccessivo, come luce del sole, fuoco, ecc.
11. Scollegare sempre l'apparecchio prima di pulirlo. Non lubrificare alcuna parte dell'apparecchio. Pulirlo con un panno morbido. Non utilizzare prodotti abrasivi né detergenti aggressivi.
12. Assicurarsi di poter sempre accedere facilmente al cavo di alimentazione, alla spina o all'adattatore, per poter scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente, se necessario.
13. Non utilizzare l'apparecchio in prossimità dell'acqua. Evitare che entri in contatto con gocce o schizzi d'acqua. Non utilizzare l'apparecchio in un ambiente umido o bagnato.
14. Scollegare l'apparecchio in caso di temporale o in caso di inutilizzo per un periodo prolungato.
15. L'apparecchio può essere utilizzato dai bambini di età pari o superiore a 8 anni, nonché da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o senza esperienza e conoscenze, a condizione che siano sorvegliati o abbiano ricevuto le istruzioni relative all'utilizzo dell'apparecchio in tutta sicurezza e ne comprendano i potenziali rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio né con il cavo (rischio di strangolamento). La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza sorveglianza.
16. L'apparecchio deve essere alimentato solamente a bassissima tensione di sicurezza, corrispondente alla marcatura sull'apparecchio.
17. La batteria deve essere rimossa dall'apparecchio prima dello smaltimento. L'apparecchio deve essere scollegato dall'alimentazione quando si rimuove la batteria.
18. Quando è in funzione, il prodotto deve trovarsi a una distanza minima di 20 cm dal corpo umano.
19. L'apparecchio è destinato a un uso domestico; non utilizzarlo all'aperto.



Il simbolo del fulmine all'interno di un triangolo equilatero avverte gli utilizzatori della presenza, all'interno dell'apparecchio, di tensioni elettriche pericolose non isolate e sufficientemente potenti da costituire un rischio di folgorazione.



Il punto esclamativo all'interno di un triangolo indica la presenza di istruzioni importanti relative al funzionamento e alla manutenzione (riparazione) nella documentazione che accompagna l'apparecchio.

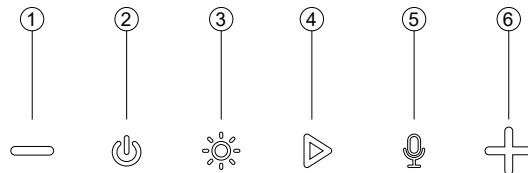
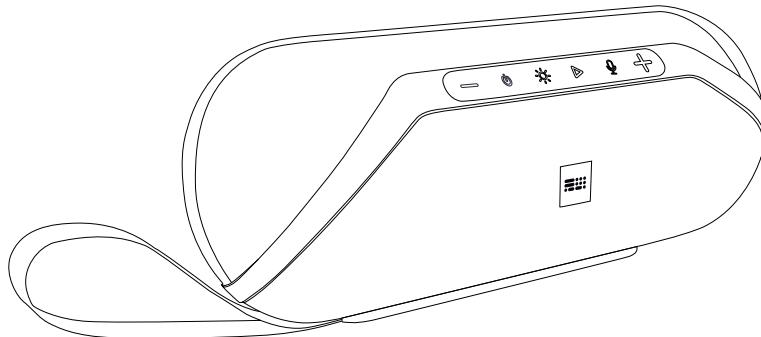
Materiale di Classe II	
Corrente continua	
Corrente alternata	
Solamente per uso interno	

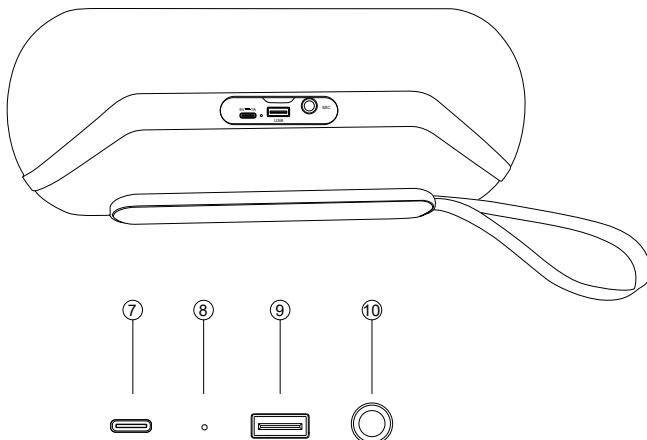
Contenuto della confezione

Verificare e identificare il contenuto della confezione:

- Diffusore acustico
- Cavo di ricarica USB-C
- Manuale di istruzioni
- Microfono senza fili

Descrizione dei componenti





Funzioni di comando

1. : Tenere premuto per abbassare il volume, esercitare una breve pressione per tornare alla traccia precedente in modalità Bluetooth/USB.
2. : Tenere premuto per accendere o spegnere.
3. : Tenere premuto per accendere e spegnere le luci. Esercitare una breve pressione per scorrere le modalità di illuminazione.
4. : Tasto Riproduzione/Modalità abbinamento – Esercitare una breve pressione per riprodurre o mettere in pausa - Tenere premuto più di 2 secondi per impostare la modalità di abbinamento.
5. : Tasto opzione di eliminazione della voce. Premere una volta per eliminare la voce originale dalla traccia. Premere di nuovo per includere la voce normalmente. Tenere premuto per impostare l'equalizzatore sulla modalità Flat, Pop o Rock.
6. : Tenere premuto per alzare il volume, esercitare una breve pressione per passare alla traccia successiva in modalità Bluetooth/USB.
7. Porta di alimentazione 5 V: Utilizzare un cavo di ricarica USB-C standard per ricaricare l'apparecchio.
8. Indicatore a LED: rosso fisso durante la ricarica. Spento quando l'apparecchio è completamente carico. Lampeggiante lentamente quando la batteria è scarica. LED blu per l'apparecchio Bluetooth. Lampeggiante durante la ricerca, diventa fisso ad abbinamento avvenuto.
Nota: Se il diffusore acustico si blocca accidentalmente mentre è in funzione, inserire un perno appuntito nel foro e ripristinare il diffusore. Dopo aver ripristinato l'apparecchio, tenere premuto il tasto di accensione per avviare il diffusore acustico.
9. Porta USB: È in grado di leggere il formato audio MP3 con un supporto USB inserito nella porta. (La capacità massima utilizzabile del lettore USB è di 32 GB).
10. Porta ingresso Microfono: collegare un microfono con fili da 6,35 mm (non in dotazione).

Modalità abbinamento

Nota: Per attivare la modalità abbinamento, ogni diffusore dev'essere in modalità abbinamento e disconnesso da qualsiasi dispositivo. Tenere premuto il tasto Riproduzione/

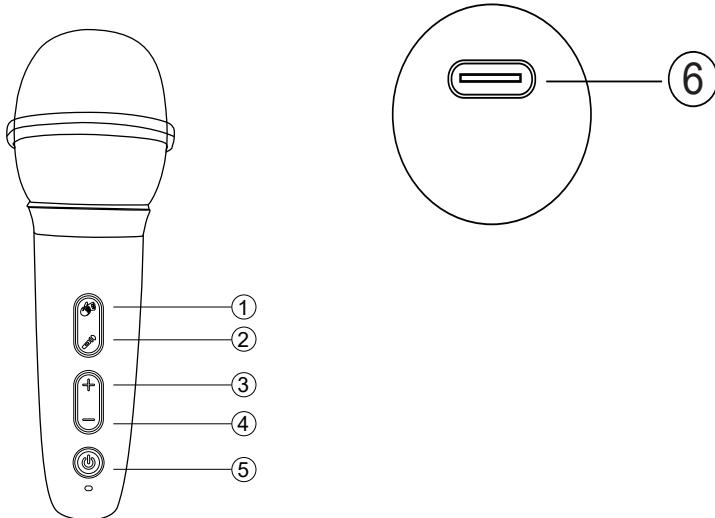
Abbinamento su ciascun diffusore acustico per entrare in modalità abbinamento. Viene emesso un breve segnale. Dopo averli abbinati insieme, è possibile collegarli al dispositivo. In modalità abbinamento, disconnettere il dispositivo Bluetooth e tenere premuto il tasto Riproduzione/Abbinamento per uscire dalla modalità abbinamento.

Annullo l'abbinamento, si sente un breve segnale che indica l'assenza di abbinamento e il diffusore torna alla modalità di abbinamento Bluetooth normale.

Connessione Bluetooth

Dalla lista di dispositivi, selezionare e abbinare PARTYBTLITE2. Ad abbinamento avvenuto, il LED blu smette di lampeggiare e diventa blu fisso.

Microfono senza fili



Funzioni MIC senza fili

1. Effetti sonori: Esercitare una breve pressione per passare al loop dei 3 effetti sonori. Applausi/Baci/Risate.
2. Impostare la voce: Esercitare una breve pressione per mettere in loop il modificatore di voce bassa - acuta - molto bassa - off. Tenere premuto per accendere/spegnere l'eco.
3. Volume del microfono: Esercitare una breve pressione per alzare il volume.
4. Volume del microfono: Esercitare una breve pressione per abbassare il volume.
5. On/Off: Tenere premuto per accendere/spegnere il microfono.

6. Porta USB-C di alimentazione 5 V per ricaricare il microfono senza fili.

Avvertenza pila



Sostituire la batteria con una di tipo non corretto può provocare un incendio o un'esplosione.

Smaltire la batteria nel fuoco, in un forno caldo, schiacciarla o tagliarla manualmente sono azioni che possono provocare un'esplosione;

Lasciare la batteria in un ambiente con temperatura estremamente elevata può causare un'esplosione o la fuoriuscita di liquido o gas infiammabile;

Una batteria sottoposta a una pressione atmosferica estremamente bassa può causare un'esplosione o la fuoriuscita di liquido o un gas infiammabile.

La temperatura ambiente massima per il corretto funzionamento del prodotto è tra i 0°C e i 40°C.

Prima di installare o utilizzare l'apparecchio, consultare le informazioni relative a sicurezza ed elettricità riportate sul fondo della confezione.

Specifiche tecniche dell'apparecchio

Tipo	Specifiche tecniche	Tipo	Specifiche tecniche
Potenza in uscita	8 W x 2	Capacità della batteria	7,4 V 1500 mAh
Durata di riproduzione	4 ore circa col volume al 50%	Tempo di ricarica	3 ore circa
Potenza in ingresso	DC 5 V/1 A	Versione Bluetooth	5.3
Altoparlante	66 mm/40 hms	Distorsione	< 1 %
Frequenza diffusore	20 Hz - 20 kHz	Ingressi	Porta di ricarica tipo C, porta USB, porta MIC con fili
Rapporto S/N	≥ 80 dB	Distanza di trasmissione	10 m
Nome abbinamento Bluetooth	PARTYBTLITE2	Dimensioni	334 x 133 x 133 mm
EIRP (potenza isotropica irradiata equivalente)	2,68 dBm	Frequenza senza fili	2402 - 2480 GHz
Capacità batteria MIC senza fili	3,7 V/500 mAh.		

NOTA:

1. Se non viene rilevato alcun suono e le luci sono spente, dopo 30 minuti l'apparecchio si spegne.
2. Quando il diffusore è acceso, l'illuminazione passa di default in modalità 1.
3. Ricaricare l'apparecchio dopo il segnale acustico di batteria scarica.
4. La distanza massima di connessione è di circa 10 metri. Posizionare l'altoparlante Bluetooth il più vicino possibile all'apparecchio per evitare interferenze.

Nota: la distanza massima di connessione è di circa 10 metri. Posizionare l'altoparlante

Bluetooth il più vicino possibile all'apparecchio per evitare interferenze.
In un ambiente con scariche elettrostatiche, l'apparecchio potrebbe spegnersi.
L'utilizzatore dovrà quindi ricaricare la batteria e resettare l'apparecchio.

Tutela dell'ambiente



Il prodotto è progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.

Prestare attenzione all'impatto ambientale legato allo smaltimento delle batterie.



Quando il simbolo di un bidone con rotelle barrato accompagna il prodotto, significa che il prodotto risponde alla Direttiva europea 2002/96/CE. Informarsi sul sistema locale di raccolta differenziata per i prodotti elettrici ed elettronici. Agire rispettando le normative locali e non smaltire i prodotti usati nei normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento di questo prodotto contribuisce a prevenire potenziali conseguenze negative sull'ambiente e sulla salute dell'uomo.

Informazioni complementari

- Per risparmiare energia, quando l'apparecchio non produce alcun suono per un certo periodo di tempo, passa automaticamente in modalità standby. L'apparecchio può essere riaccesso utilizzando di nuovo il tasto di accensione
- Il termine, il marchio e il logo Bluetooth®, sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi uso di tali marchi da parte di Bigben Interactive è soggetto a licenza. Altri marchi e nomi commerciali sono di proprietà dei rispettivi proprietari.
- Prodotto realizzato e venduto sotto la responsabilità di Bigben Interactive.
- Tutti i prodotti, servizi, denominazioni sociali, marchi, nomi commerciali, nomi di prodotti e loghi ivi indicati sono di proprietà dei rispettivi titolari.

Dichiarazione di conformità

- Con la presente, Bigben Interactive dichiara che l'apparecchiatura radio del tipo PARTYBTLITE2 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione UE di conformità è disponibile al link seguente: <https://www.bigbeninteractive.it/supporto-tecnico/>

Garanzia

Il prodotto è garantito da Bigben per un periodo di due anni dalla data di acquisto ad esclusione dei Paesi dello Spazio economico europeo, dove il periodo di garanzia viene esteso. Si raccomanda di conservare lo scontrino o la ricevuta in caso di reclamo. La garanzia copre i guasti dovuti a materiale difettoso, elemento mancante o vizio di fabbricazione. In questo caso contattare l'assistenza tecnica. Per qualsiasi problema relativo a un prodotto difettoso, rivolgersi al punto vendita presentando scontrino o ricevuta. La garanzia non copre problemi derivanti da un utilizzo non conforme.

Assistenza

<https://www.bigbeninteractive.it/supporto-tecnico/>

09 69 39 79 59 – Dal lunedì al venerdì dalle 10:00 alle 18:00 – Solo nella Francia metropolitana

Prodotto in Cina

Prodotto da BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Francia

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4
1420 Braine l'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Árraona 54-56
08210 Barberà del Vallès (BCN) - España
Distribuito da Metronic Italia s.r.l.
via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

► N°Cristal 09 69 39 79 59

APPEL NON SURTAXÉ

DEUTSCHLAND, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu

BIGBEN
PARTY

PT

PARTYBTLITE2

**COLUNA SEM FIOS COM LUZ E
MICROFONE**



INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO

ANTES DE UTILIZAR ESTE APARELHO, LEIA ATENTAMENTE
ESTE MANUAL DE INSTRUÇÕES E GUARDE-O PARA CONSULTA
POSTERIOR.

Inicialização	38	Características técnicas do aparelho	43
Advertências e instruções de segurança	38	Proteção do ambiente	44
Conteúdo da caixa	40	Informações adicionais	44
Descrição das peças	40	Declaração de conformidade	44
Advertência pilha	43		

Inicialização

- Tire o aparelho da caixa.
- Retire todos os materiais da embalagem do produto.
- Coloque os materiais da embalagem na caixa ou elimine-os em segurança respeitando as instruções de reciclagem presentes na embalagem do aparelho.

Advertências e instruções de segurança

Deve ter lido e compreendido todas as instruções antes de utilizar este aparelho. Em caso de danos resultantes do incumprimento das instruções, a garantia não se aplica.

1. Nunca retire o compartimento deste aparelho.
2. Nunca coloque este aparelho por cima de outro equipamento elétrico.
3. Proteja o fio de alimentação de forma a evitar pisá-lo ou prendê-lo, especialmente ao nível das fichas, das tomadas e do ponto de saída do aparelho. Verifique se a tensão de alimentação corresponde à tensão indicada na placa situada na parte traseira do aparelho. Quando desligar a tomada, retire sempre a ficha da tomada. Nunca puxe pelo cabo de alimentação. Antes de ligar a tomada, certifique-se de que efetuou todas as ligações.
4. Utilize apenas equipamentos/acessórios recomendados pelo fabricante.
5. Confie todas as reparações do aparelho a reparadores qualificados. É necessária uma reparação quando o aparelho estiver danificado, de qualquer forma, nomeadamente:
 - se o cabo de alimentação estiver danificado;
 - em caso de derrame de líquidos ou de inserção de objetos no aparelho;
 - em caso de exposição do aparelho à chuva ou à humidade;
 - se o aparelho não funcionar normalmente;
 - ou se o aparelho tiver caído ou sofrido um choque.
6. A placa de características encontra-se na parte inferior do aparelho.
7. Nunca bloqueie os orifícios de ventilação.
8. Certifique-se de que dispõe de espaço suficiente para garantir a ventilação. Coloque o produto numa superfície estável.
9. Este aparelho deve ser utilizado num ambiente ameno, protegido da luz direta do sol, das chamas fortes ou do calor, dos aparelhos de aquecimento, dos fogões ou de qualquer outro aparelho (incluindo amplificadores) que geram calor. Não o instale perto de fontes de calor.



10. As baterias (conjunto de baterias ou pilhas instaladas) não devem ser expostas a um calor excessivo, como raios de sol, um incêndio, etc.
11. Desligue sempre o aparelho antes de limpá-lo. Não lubrifique nenhuma parte deste aparelho. Limpe-o com um pano macio. Não utilize produtos abrasivos nem produtos de limpeza agressivos.
12. Certifique-se de que consegue aceder facilmente ao fio de alimentação, à ficha ou ao adaptador, para poder desligar este aparelho da tomada elétrica, se necessário.
13. Não utilize este aparelho próximo de um ponto de água. Não deve entrar em contacto com gotas nem salpicos. Não utilize este aparelho num ambiente húmido ou molhado.
14. Desligue este aparelho em caso de trovoada ou se não o utilizar durante um longo período de tempo.
15. Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou com falta de experiência ou de conhecimentos, caso sejam supervisionados ou tenham recebido instruções sobre a utilização do aparelho em total segurança e caso tenham compreendido os riscos associados. As crianças não devem brincar com o aparelho, nem com o fio (risco de asfixia). A limpeza e a manutenção não devem ser realizadas por crianças sem vigilância.
16. Este aparelho deve ser alimentado apenas sob muito baixa tensão de segurança correspondente à marcação no aparelho.
17. A bateria deve ser retirada do aparelho antes de eliminá-lo. O aparelho deve estar desligado da corrente quando retirar a bateria.
18. O produto deve estar a uma distância mínima de 20 cm do corpo humano quando estiver em funcionamento.
19. Este aparelho está reservado a um uso doméstico; não o utilize no exterior.



O símbolo do relâmpago num triângulo equilátero adverte os utilizadores para a presença, dentro do aparelho, de tensões elétricas perigosas não isoladas suficientemente potentes para apresentar um risco de eletrocussão.



O ponto de exclamação num triângulo indica a presença de instruções importantes relativas ao funcionamento e à manutenção (reparação) na documentação que acompanha o aparelho.

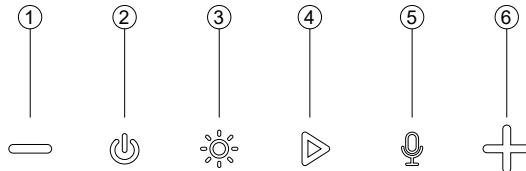
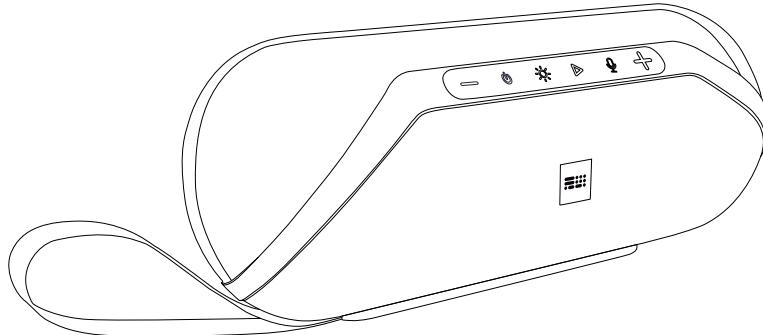
Material de classe II	
Corrente contínua	
Corrente alternada	
Apenas para uso no interior	

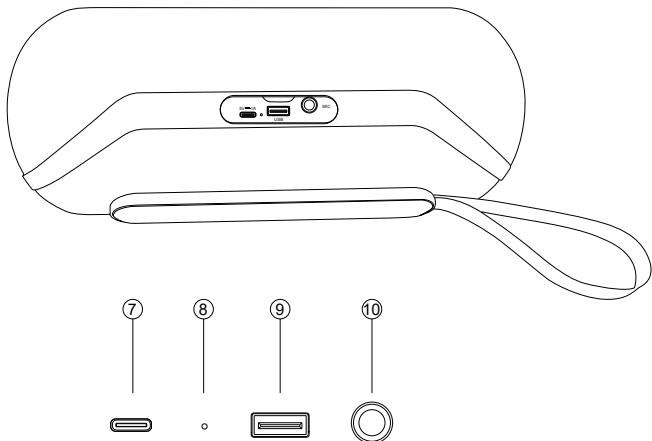
Conteúdo da caixa

Verifique e identifique o conteúdo da sua caixa:

- Coluna
- Cabo de carregamento USB-C
- Manual de instruções
- Microfone sem fios

Descrição das peças





Funções de controlo

1. : Prima prolongadamente para baixar o volume, prima brevemente para voltar à faixa anterior em modo Bluetooth/USB.
2. : Prima prolongadamente para ligar ou desligar.
3. : Prima prolongadamente para ligar e desligar a iluminação. Prima brevemente para percorrer os modos de iluminação.
4. : Botão Reprodução / Modo emparelhamento – Prima brevemente para reproduzir/colocar em pausa - Mantenha premido durante mais de 2 segundos para ajustar o modo de emparelhamento.
5. : Botão para a opção de supressão de voz. Prima uma vez para suprimir a voz original da faixa. Prima novamente para incluir a voz normalmente. Prima prolongadamente para ajustar o equalizador no modo Flat, Pop ou Rock.
6. : Prima prolongadamente para aumentar o volume, prima brevemente para passar para a faixa seguinte em modo Bluetooth/USB.
7. Porta de alimentação 5 V: Utilize um cabo de carregamento USB-C para carregar o aparelho.
8. Indicador LED: Vermelho fixo durante o carregamento. Apaga-se quando o aparelho está totalmente carregado. Pisca lentamente quando a bateria está fraca. LED azul para o dispositivo Bluetooth. Pisca durante a procura, fixo quando o emparelhamento é bem-sucedido.
- Nota: Se a coluna se bloquear accidentalmente durante a utilização, utilize uma haste pontiaguda neste orifício e reinicialize a coluna. Depois de reinicializar o aparelho, poderá premir longamente o botão da alimentação para ligar a coluna.
9. Porta USB : Pode ler o formato áudio MP3 quando o suporte USB é inserido na porta. (A capacidade máxima utilizável para o USB é de 32 Gb).
10. Porta de entrada do Microfone: Ligue um microfone com fios 6,35 mm (não fornecido).

Modo emparelhamento

Nota: Para ativar o modo de emparelhamento, cada coluna deve estar em modo de emparelhamento e desligada de qualquer aparelho. Prima sem soltar o botão Reprodução /

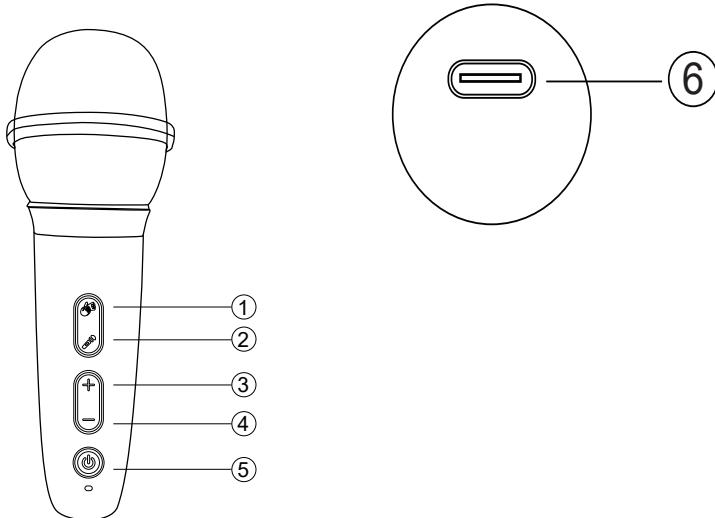
Emparelhamento em cada coluna para entrar no modo de emparelhamento. Um curto sinal poderá ser ouvido. Depois de emparelhados, pode emparelhá-las ao seu aparelho. No modo de emparelhamento, desligue o dispositivo Bluetooth e prima prolongadamente o botão Reprodução/Emparelhamento para sair do modo de emparelhamento.

Durante a anulação do emparelhamento, ouvirá um breve sinal para indicar que já não existe emparelhamento e a coluna voltará ao modo normal de emparelhamento Bluetooth.

Ligaçāo Bluetooth

Na sua lista de dispositivos, selecione e emparelhe com PARTYBTLLITE2. Quando o emparelhamento é bem-sucedido, o LED azul deixa de piscar e fica azul fixo.

Micrófonos sem fios



Funções MIC sem fios

1. Sons especiais: Prima brevemente para passar 3 sons repetidamente. Aplausos/Beijos/Risos.
2. Ajustar a voz: Prima brevemente para colocar repetidamente o modificador de voz grave-agudo - muito grave - off. Prima prolongadamente para ligar/desligar o eco.
3. Volume do microfone: Prima brevemente para aumentar o volume.
4. Volume do microfone: Prima brevemente para reduzir o volume.
5. On/Off: Prima prolongadamente para ligar/desligar o microfone.
6. Porta USB-C de alimentação 5 V para carregar o microfone sem fios.

Advertência pilha



Risco de incêndio ou de explosão se a bateria for substituída por um tipo de bateria incorreto.

A eliminação de uma bateria no fogo ou num forno quente ou o facto de esmagar ou cortar manualmente uma bateria pode provocar uma explosão;

Uma bateria exposta a um ambiente com temperaturas extremamente elevadas pode provocar uma explosão ou a fuga de líquido ou de gás inflamável;

Uma bateria sujeita a uma pressão atmosférica extremamente baixa pode causar uma explosão ou a fuga de líquido ou de gás inflamável.

A temperatura ambiente máxima para o bom funcionamento do produto situa-se entre 0 °C e 40 °C.

Antes de instalar ou utilizar o aparelho, leia as informações em matéria de segurança e eletricidade que se encontram na parte inferior da embalagem.

Características técnicas do aparelho

Tipo	Características técnicas	Tipo	Características técnicas
Potência de saída	8 Wx2	Capacidade da bateria	7,4 V 1500 mAh
Duração da reprodução	cerca de 4 horas com o volume a 50 %	Duração do carregamento	cerca de 3 horas
Potência de entrada	DC 5 V/1 A	Versão do Bluetooth	5.3
Altifalante	66 mm/40 hms	Distorção	< 1 %
Frequência da coluna	20 Hz - 20 kHz	Entradas	Porta de carregamento Tipo C, porta USB, porta MIC com fios
Relação S/B	≥ 80 dB	Distância de transmissão	10 m
Nome de emparelhamento Bluetooth	PARTYBTLITE2	Dimensões	334 x 133 x 133 mm
EIRP (potência isotrópica radiada equivalente)	2,68 dBm	Frequência sem fios	2,402 - 2,480 GHz
Capacidade da bateria do MIC sem fios	3.7V /500mAh.		

NOTA:

1. O produto desliga-se após 30 minutos se não for detetado qualquer som e as luzes estiverem apagadas.
2. A iluminação passa por defeito para o modo 1 quando a coluna está ligada.

3. Recarregue o aparelho depois de ouvir o sinal sonoro de aviso de bateria fraca.
4. a distância máxima de ligação é de cerca de 10 metros. Coloque a sua coluna Bluetooth o mais próximo possível do aparelho para evitar a perturbação da ligação.
Nota: a distância de ligação máxima é de cerca de 10 metros. Coloque a sua coluna Bluetooth o mais próximo possível do aparelho para evitar a perturbação da ligação.

Num ambiente com descargas eletrostáticas, o aparelho poderá desligar-se. Para isso, o utilizador deve recarregar a bateria e reiniciar o aparelho.

Proteção do ambiente



O seu produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de elevada qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.

Importa chamar a atenção para os aspetos ambientais da eliminação das baterias.



Quando o símbolo do caixote do lixo com uma cruz estiver presente num produto, isso significa que o produto está abrangido pela Diretiva Europeia 2002/96/CE. Informe-se sobre o sistema local de recolha seletiva de produtos elétricos e eletrónicos. Aja em conformidade com as regras locais e não elimine os seus produtos antigos juntamente com o lixo doméstico. A eliminação deste produto ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o meio ambiente e para a saúde humana.

Informações adicionais

- Para poupar energia, quando o aparelho não emite qualquer sinal sonoro durante algum tempo, este coloca-se automaticamente em modo de Standby. Pode voltar a ligá-lo usando novamente o botão de alimentação
- A palavra Bluetooth®, a marca e o logotipo são marcas registadas pertencentes à Bluetooth SIG, Inc. e qualquer utilização destas marcas por parte da Bigben Interactive ocorre com licença. As outras marcas e nomes comerciais pertencem aos seus respetivos proprietários.
- Este produto é fabricado e vendido sob a responsabilidade da Bigben Interactive.
- Quaisquer outros produtos, serviços, denominações sociais, marcas, designações comerciais, nomes de produtos e logótipos referido no presente são da propriedade dos respetivos titulares.

Declaração de conformidade

- Pela presente, a Bigben Interactive declara que o equipamento radioelétrico do tipo PARTYBTLITE2 está em conformidade com a diretiva 2014/53/UE. O texto completo da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço eletrónico: <https://www.bigbeninteractive.com/support/>

Garantia

Este produto é garantido pela Bigben durante 2 anos a partir da data de compra, salvo nos países do Espaços Económico Europeu que ofereçam uma garantia de maior duração. Recomendamos que conserve o seu talão de compra para uma eventual reclamação. A garantia cobre as avarias devidas a material defeituoso, a um elemento em falta ou a um defeito de fabrico. Neste caso, contacte o apoio técnico. Para qualquer problema com um produto defeituoso, contacte o estabelecimento onde adquiriu o produto, munido do seu talão. A garantia não cobre problemas de utilização não-conforme.

Suporte

<https://www.bigbeninteractive.com/support/>

09 69 39 79 59 – De segunda a sexta das 10h00 às 18h00 - Apenas França metropolitana

Fabricado na China

Fabricado por BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - França

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4

1420 Braine l'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56

08210 Barberà del Vallès (BCN) - Espanha

Distribuito da Metronic Italia s.r.l.

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

DEUTSCHLAND Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu

BIGBEN
PARTY

DE

PARTYBTLITE2
**KABELLOSER LAUTSPRECHER MIT
BELEUCHTUNG UND MIKROFON**



BEDIENUNGSANLEITUNG

LESEN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG BITTE VOR GEBRAUCH
DES GERÄTS SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE SIE ZUR
SPÄTEREN EINSICHTNAHME AUF.

Erste Schritte	47	Technische Daten des Geräts	52
Warnungen und Sicherheitshinweise	47	Umweltschutz	53
Verpackungsinhalt	49	Zusätzliche Informationen	53
Beschreibung der Teile	49	Konformitätserklärung	53
Batteriewarnung	52		

Erste Schritte

- Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.
- Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien von dem Produkt.
- Verstauen Sie die Verpackungsmaterialien in dem Karton oder entsorgen Sie sie sicher gemäß den auf der Verpackung angegebenen Anweisungen zur Abfalltrennung.

Warnungen und Sicherheitshinweise

Es ist wichtig, dass Sie vor dem Gebrauch des Geräts alle Anweisungen gelesen und verstanden haben. Schäden, die durch die Nichtbeachtung der Anweisungen entstehen, sind nicht durch die Garantie gedeckt.



1. Das Gehäuse des Geräts niemals entfernen.
2. Stellen Sie dieses Gerät niemals auf andere elektrische Geräte.
3. Schützen Sie das Netzkabel so, dass Sie nicht darauf treten oder es eingeklemmt wird, insbesondere an den Steckern, Steckdosen und an der Stelle, an der das Gerät aus der Steckdose kommt. Überprüfen Sie, ob die Netzspannung der auf dem Schild auf der Rückseite des Geräts angegebenen Spannung entspricht. Ergreifen Sie zum Ziehen des Stromkabels immer den Stecker. Ziehen Sie niemals am Kabel selbst. Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen des Netzsteckers, dass alle anderen Anschlüsse hergestellt wurden.
4. Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller empfohlene Geräte/ Zubehörteile.
5. Lassen Sie alle Reparaturen von entsprechend qualifiziertem Fachpersonal durchführen. Eine Reparatur ist erforderlich, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, insbesondere:
 - wenn das Stromkabel beschädigt ist;
 - wenn Flüssigkeiten in das Gerät eingedrungen sind oder wenn Gegenstände in das Gerät eingeführt wurden;
 - wenn das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde;
 - wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert;
 - oder wenn das Gerät heruntergefallen ist oder einen Stoß erlitten hat.
6. Das Typenschild befindet sich auf der Unterseite des Geräts.
7. Blockieren Sie niemals die Lüftungsöffnungen.
8. Achten Sie darauf, dass genügend Freiraum für die Belüftung vorhanden ist. Stellen Sie das Produkt auf eine stabile Oberfläche.
9. Das Gerät muss in temperierter Umgebung benutzt werden. Vor direkter

- Sonneneinstrahlung, offenen Flammen oder Hitze schützen. Auf ausreichenden Abstand zu Heizungen, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern), die Wärme erzeugen, achten. Nicht in der Nähe von Wärmequellen installieren.
10. Die Batterien (Akkublock oder eingebaute Batterien) vor übermäßiger Hitze wie z. B. Sonnenlicht, Feuer usw. schützen.
 11. Das Gerät vor der Reinigung vom Stromnetz trennen. Keine Teile dieses Geräts schmieren. Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen Tuch. Verwenden Sie keine Scheuermittel oder aggressiven Reinigungsmittel.
 12. Vergewissern Sie sich, dass Stromkabel, Stecker oder Adapter stets ungehindert zugänglich sind, damit das Gerät bei Bedarf jederzeit von der Netzsteckdose getrennt werden kann.
 13. Das Gerät nicht in der Nähe von Wasserstellen benutzen. Das Gerät vor Tropf- und Spritzwasser schützen. Benutzen Sie das Gerät nicht in einer feuchten oder nassen Umgebung.
 14. Bei Gewitter oder bei längerer Nichtbenutzung den Netzstecker des Geräts ziehen.
 15. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne ausreichende Kenntnisse oder Erfahrung nur unter der Voraussetzung benutzt werden, dass sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Bedienung des Geräts eingewiesen wurden und dass sie die möglichen Risiken verstanden haben. Kinder dürfen weder mit dem Gerät noch mit dem Kabel spielen (Strangulierungsgefahr). Die Reinigung und Wartung darf nicht durch Kinder ohne Aufsicht erfolgen.
 16. Dieses Gerät darf nur mit der auf der Kennzeichnung am Gerät angegebenen Sicherheitskleinspannung betrieben werden.
 17. Die Batterie muss vor der Entsorgung aus dem Gerät entfernt werden. Vor dem Entfernen der Batterie das Gerät von der Stromversorgung trennen.
 18. Bei der Verwendung des Produkts sollte dieses mindestens 20 cm vom menschlichen Körper entfernt platziert sein.
 19. Dieses Gerät ist ausschließlich für den häuslichen Gebrauch bestimmt; nicht im Freien verwenden.



Das Blitzsymbol in einem gleichseitigen Dreieck weist den Benutzer auf das Vorliegen einer gefährlichen, nicht isolierten Spannung im Inneren des Geräts hin, die eine Stromschlaggefahr darstellen kann.



Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf wichtige Sicherheitshinweise für den Betrieb oder die Wartung (Reparatur) in der dem Gerät beiliegenden Bedienungsanleitung hin.

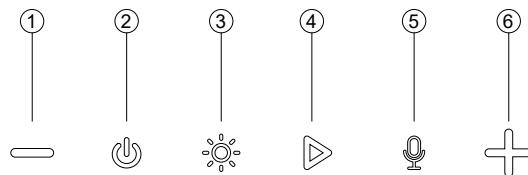
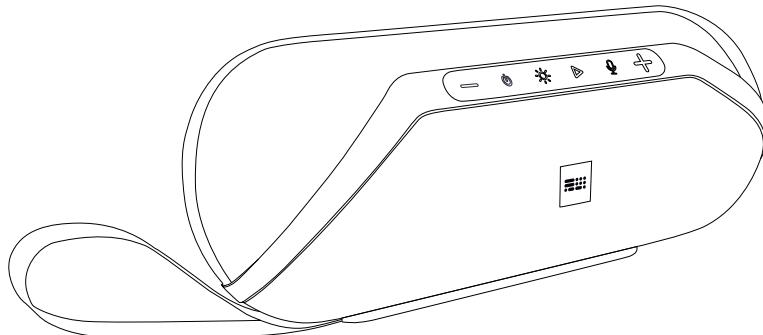
Schutzklasse II	
Gleichstrom	
Wechselstrom	
Ausschließlich für den Gebrauch im Innenraum	

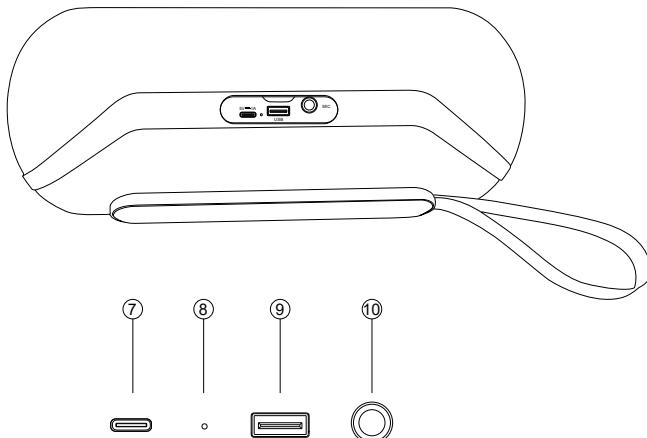
Verpackungsinhalt

Prüfen und identifizieren Sie den Verpackungsinhalt:

- Lautsprecher
- USB-C-Ladekabel
- Bedienungsanleitung
- Kabelloses Mikrofon

Beschreibung der Teile





Bedienfunktionen

1. : Drücken Sie lange, um die Lautstärke zu verringern, drücken Sie kurz, um im Bluetooth/USB-Modus zum vorherigen Titel zu springen.
2. : Drücken Sie lange, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
3. : Drücken Sie lange, um die Beleuchtung ein- und auszuschalten. Drücken Sie kurz, um durch die Beleuchtungsmodi zu scrollen.
4. : Taste Wiedergabe / Pairing-Modus - Drücken Sie kurz, um abzuspielen/zu pausieren - Halten Sie die Taste länger als 2 Sekunden gedrückt, um den Pairing-Modus aktivieren.
5. : Taste für die Option Stimmunterdrückung. Drücken Sie einmal, um die Originalstimme aus dem Track zu entfernen. Drücken Sie nochmals, um die Stimme wieder normal in den Track aufzunehmen. Drücken Sie lange, um den Equalizer auf Flat, Pop oder Rock einzustellen.
6. : Drücken Sie lange, um die Lautstärke zu erhöhen, drücken Sie kurz, um im Bluetooth/USB-Modus zum nächsten Titel zu springen.
7. 5-V- Stromanschluss : Verwenden Sie ein Standard-USB-C-Ladekabel, um das Gerät aufzuladen.
8. LED-Anzeige: Leuchtet während des Ladevorgangs dauerhaft rot. Erlöscht, wenn das Gerät vollständig aufgeladen ist. Blinkt langsam, wenn der Akkustand niedrig ist. Blaue LED für das Bluetooth-Gerät. Blinkt während der Suche, leuchtet dauerhaft, wenn das Pairing erfolgreich war.
Hinweis: Wenn der Lautsprecher während des Gebrauchs hängen bleibt, einen spitzen Gegenstand wie einen Stift in dieses Loch einführen und den Lautsprecher zurücksetzen. Nachdem Sie das Gerät zurückgesetzt haben, können Sie durch Drücken und Halten der Ein/Aus-Taste den Lautsprecher wieder einschalten.
9. USB-Anschluss : Ermöglicht das Abspielen des Audioformat MP3, wenn ein USB-Medium in den Anschluss eingesteckt ist. (Die maximal nutzbare Kapazität für USB beträgt 32 GB).
10. Mikrofon-Eingangsanschluss: Schließen Sie ein kabelgebundenes 6,35-mm-Mikrofon (nicht im Lieferumfang enthalten) an.

Pairing-Modus

Hinweis: Um den Pairing-Modus zu aktivieren, müssen sich alle Lautsprecher im Pairing-Modus befinden und sie müssen von allen Geräten getrennt sein. Halten Sie die Taste Wiedergabe/Pairing auf jedem Lautsprecher gedrückt, um in den Pairing-Modus zu gelangen. Es ist ein kurzer Signalton zu hören. Sobald sie miteinander verbunden sind, können Sie sie mit Ihrem Gerät koppeln.

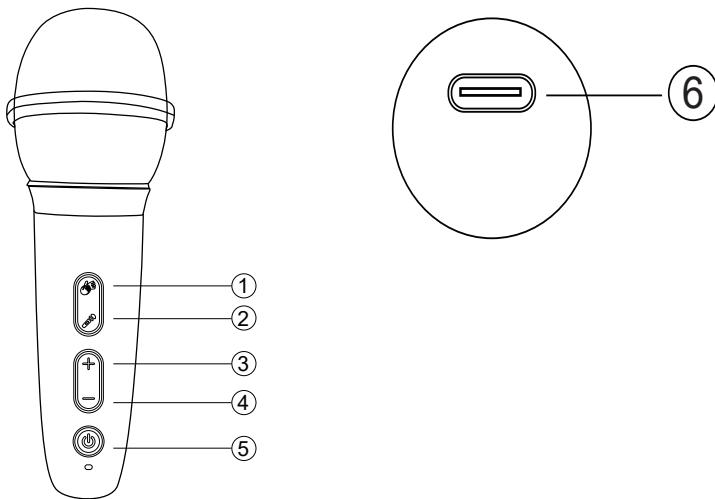
Unterbrechen Sie im Pairing-Modus die Verbindung zum Bluetooth-Gerät und drücken lange auf die Taste Wiedergabe/ Pairing, um den Pairing-Modus zu beenden.

Beim Abbrechen des Pairings ertönt ein kurzes Signal, das anzeigt, dass kein Pairing mehr stattfindet, und der Lautsprecher kehrt in den normalen Bluetooth-Pairing-Modus zurück.

Bluetooth-Verbindung

Treffen Sie Ihre Auswahl in Ihrer Geräteliste und führen Sie das Pairing mit PARTYBTLITE2 durch. Wenn das Pairing erfolgreich war, hört die blaue LED auf zu blinken und leuchtet dauerhaft blau.

Kabelloses mikro



Funktionen kabelloses MIC

1. Spezielle Klänge: Drücken Sie kurz, um in den 3-Ton-Loop zu wechseln. Applaus/Küsschen/Lachen.
2. Stimme einstellen: Drücken Sie kurz, um den Stimmmodifikator in den Loopmodus tief-hoch - sehr tief - off zu setzen. Drücken Sie lange, um das Echo ein-/auszuschalten.
3. Mikrofonlautstärke: Drücken Sie kurz, um die Lautstärke zu erhöhen.

4. Mikrofonlautstärke: Drücken Sie kurz, um die Lautstärke zu verringern.
5. On/Off: Drücken Sie lange, um das Mikrofon ein- oder auszuschalten.
6. USB-C-Anschluss für 5-V-Stromversorgung zum Aufladen des kabellosen Mikrofons.

Batteriewarnung



Wenn Batterien durch einen falschen Batterietyp ersetzt werden, besteht Feuer- oder Explosionsgefahr.

Die Entsorgung von Batterien in Feuer oder einem heißen Ofen und das manuelle Zerquetschen oder Zerschneiden von Batterien können zur Explosion führen; Batterien keinesfalls in heißen Umgebungen mit extrem hohen Temperaturen belassen, dies kann zur Explosion oder zum Austreten von entzündlichen Flüssigkeiten oder Gasen führen; Batterien nicht extrem niedrigen atmosphärischem Druck aussetzen, dies kann zur Explosion oder zum Austreten von entzündlichen Flüssigkeiten oder Gasen führen.

Die maximale Umgebungstemperatur für den ordnungsgemäßen Betrieb des Produkts liegt zwischen 0°C und 40°C.

Bitte lesen Sie die Informationen zu Sicherheit und Elektrizität auf der Unterseite der Verpackung, bevor Sie das Gerät aufstellen oder benutzen.

Technische Daten des Geräts

Typ	Technische Daten	Typ	Technische Daten
Ausgangsleistung	8 Wx2	Akkukapazität	7,4 V 1500 mAh
Wiedergabedauer	ca. 4 Stunden bei 50 % Lautstärke	Ladedauer	ca. 3 Stunden
Eingangsleistung	DC 5 V/1 A	Bluetooth-Version	5.3
Lautsprecher	66 mm/40 hms	Verzerrung	< 1 %
Lautsprecher-Frequenzbereich	20 Hz - 20 kHz	Eingänge	Typ-C-Ladeanschluss, USB-Anschluss, kabelgebundener MIC-Anschluss
S/R-Verhältnis	≥ 80 dB	Übertragungsentfernung	10 m
Bluetooth-Kopplungsname	PARTYBTLITE2	Abmessungen	334x133x133 mm
EIRP (äquivalente isotrope Strahlungsleistung)	2,68 dBm	Frequenzbereich ohne Kabel	2,402 - 2,480 GHz
Akkukapazität des drahtlosen MIC	3.7V /500mAh.		

HINWEIS:

1. Das Produkt schaltet sich nach 30 Minuten aus, wenn kein Ton erkannt wird und die Beleuchtung ausgeschaltet ist.

2. Die Beleuchtung schaltet standardmäßig auf Modus 1, wenn der Lautsprecher eingeschaltet ist.
3. Laden Sie das Gerät nach dem Ertönen des Signaltons für einen schwachen Akkustand auf.
4. Die maximale Verbindungsentfernung beträgt etwa 10 Meter. Bitte stellen Sie Ihren Bluetooth-Lautsprecher so nahe wie möglich an das Gerät, um Störungen der Verbindung zu vermeiden.

Hinweis: Die maximale Verbindungsentfernung beträgt etwa 10 Meter. Bitte stellen Sie Ihren Bluetooth-Lautsprecher so nahe wie möglich an das Gerät, um Störungen der Verbindung zu vermeiden.

In einer Umgebung mit elektrostatischen Entladungen kann sich das Gerät abschalten. Der Benutzer muss dann den Akku aufladen und das Gerät zurücksetzen.

Umweltschutz



Das Produkt wurde mit qualitativ hochwertigen Werkstoffen und Komponenten konzipiert und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können.

Bei der Entsorgung der Batterien auf den Umweltschutz achten.



Das Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern auf einem Produkt bedeutet, dass das Produkt der europäischen Richtlinie 2002/96/EG unterliegt. Bitte informieren Sie sich über örtlichen Abfallannahmestellen, an denen elektrische und elektronische Altgeräte einer getrennten Sammlung zugeführt werden. Bitte beachten Sie die örtlichen Vorschriften und entsorgen Sie Ihre Altgeräte nicht über den Hausmüll. Mit der ordnungsgemäßen Entsorgung dieses Produkts tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden.

Zusätzliche Informationen

- Um Strom zu sparen, schaltet das Gerät automatisch in den Standby-Modus, wenn eine bestimmte Zeit lang kein Ton ausgegeben wurde. Es kann durch erneute Betätigung der Powertaste wieder eingeschaltet werden
- Die Wortmarke Bluetooth®, die Marke und die Logos sind eingetragene Warenzeichen im Besitz von Bluetooth SIG, Inc. und jede Verwendung dieser Marken durch Bigben Interactive erfolgt unter Lizenz. Die anderen Warenzeichen und Markennamen sind das Eigentum der jeweiligen Inhaber.
- Dieses Produkt wird im Auftrag von Bigben Interactive hergestellt und verkauft.
- Alle anderen Produkte, Dienstleistungen, Firmennamen, Marken, Handelsnamen, Produktnamen und Logos, auf die hier verwiesen wird, sind das Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

Konformitätserklärung

- Hiermit erklärt Bigben Interactive, dass die Funkanlage des Typs PARTYBTLITE2 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung kann unter der folgenden Internetadresse eingesehen werden: www.bigben.fr/support

Garantie

Für dieses Produkt gewährt Bigben eine Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum, außer in den Ländern des Europäischen Wirtschaftsraums, in denen eine längere Garantiezeit gewährt wird. Wir empfehlen Ihnen, Ihren Kassenbeleg für eventuelle Reklamationen aufzubewahren. Die Garantie gilt für Mängel, die auf defektes Material, fehlende Teile oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind. Wenden Sie sich in diesem Fall bitte an unseren technischen Support. Bei Problemen mit einem defekten Produkt wenden Sie sich bitte mit Ihrem Kassenbeleg an das Geschäft oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Die Garantie gilt nicht für Defekte, die auf unsachgemäßen Gebrauch zurückzuführen sind.

Support

www.bigben.fr/support

09 69 39 79 59 – Montag bis Freitag von 10 bis 18 Uhr – Nur Kontinentalfrankreich

Hergestellt in China

Hergestellt durch BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Frankreich

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4

1420 Braine l'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56

08210 Barberà del Vallès (BCN) - España

Distribuito da Metronic Italia s.r.l

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

N°Cristal 09 69 39 79 59
APPEL NON SURTAXÉ

DEUTSCHLAND, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu

BIGBEN
PARTY

NL

PARTYBTLITE2

**DRAADLOZE SPEAKER MET LICHT EN
MICROFOON**



GEBRUIKSAANWIJZING

ALvorens dit apparaat te gebruiken, lees deze instructies aandachtig door en bewaar deze voor toekomstige raadpleging.

Starten	56	Technische kenmerken van het apparaat	61
Waarschuwingen en veiligheidsinstructies	56	Milieubescherming	62
Inhoud van de verpakking	58	Aanvullende informatie	62
Omschrijving van de onderdelen	58	Conformiteitsverklaring	62
Waarschuwing batterij	61		

Starten

- Haal het apparaat uit de doos.
- Haal alle verpakkingsmaterialen van het product.
- Doe de verpakkingsmaterialen in de doos of gooi deze veilig weg met inachtneming van de aanbevelingen voor afvalsortering op de verpakking van het apparaat.

Waarschuwingen en veiligheidsinstructies

U dient alle instructies doorgelezen en begrepen te hebben voordat u dit apparaat gebruikt. In geval van schade als gevolg van het niet naleven van de instructies, zal de garantie niet van toepassing zijn.



1. De behuizing van dit apparaat nooit verwijderen.
2. Dit apparaat nooit op een ander elektronisch toestel plaatsen.
3. Het snoer zodanig beschermen dat het niet klem kan komen te zitten en dat men er niet op kan trappen, met name de stekker, het stopcontact en de uitgang van het apparaat. Zorg ervoor dat de spanning overeenkomt met de spanning vermeld op het typeplaatje op de achterkant van het apparaat. Wanneer u de stekker uit het stopcontact haalt, trek altijd aan de stekker zelf. Nooit aan het snoer om de stekker uit het stopcontact te halen. Zorg ervoor dat u alle andere aansluitingen hebt gedaan voordat u de stekker in het stopcontact doet.
4. Gebruik alleen installaties/accessoires die door de fabrikant aanbevolen worden.
5. Vertrouw reparaties van het apparaat alleen toe aan gekwalificeerde reparateurs. Het apparaat moet gerepareerd worden als het op een of andere manier beschadigd is, met name:
 - als het snoer beschadigd is;
 - als een vloeistof op het apparaat geknoeid is of een voorwerp in het apparaat gestoken is;
 - als het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht;
 - als het apparaat niet goed werkt;
 - of als het apparaat gevallen of gestoten is.
6. Het typeplaatje bevindt zich op de onderkant van het apparaat.
7. De ventilatieopeningen nooit blokkeren.
8. Zorg ervoor dat er voldoende ruimte is rondom het apparaat voor een goede ventilatie. Plaats het product op een stabiel oppervlak.

9. Dit apparaat moet bij kamertemperatuur gebruikt worden, beschermd tegen direct zonlicht, open vuur of warmtebronnen, verwarmingsapparatuur, kachels en andere apparaten (met inbegrip van versterkers) die warmte produceren. Dit apparaat niet in de buurt van warmtebronnen plaatsen.
10. De batterijen (geïnstalleerde accu of batterijen) mogen niet worden blootgesteld aan extreme hitte, zoals zonlicht, brand, enz.
11. Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat reinigt. Geen enkel onderdeel van dit apparaat smeren. Reinig het apparaat met een zachte doek. Geen schuurmiddelen of agressieve reinigingsmiddelen gebruiken.
12. Zorg ervoor dat u altijd eenvoudig toegang heeft tot het snoer, de stekker of de adapter zodat u het apparaat indien nodig kunt loskoppelen.
13. Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water. Zorg ervoor dat het niet in contact komt met druppels of spetters. Dit apparaat niet gebruiken in een vochtige of natte omgeving.
14. Het apparaat loskoppelen tijdens onweer of als u het langere tijd niet gebruikt.
15. Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen die fysieke, zintuiglijke of mentale beperkingen hebben of gebrek aan ervaring of kennis hebben op voorwaarde dat ze het apparaat onder toezicht gebruiken of instructies ontvangen hebben over het veilige gebruik van het apparaat en de eventuele risico's begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat of het snoer spelen (risico op verwurging). De reiniging en het onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.
16. Het apparaat mag alleen van stroom voorzien worden onder zeer lage veiligheidsspanning die overeenkomt met de markering op het apparaat.
17. De batterij moet uit het apparaat worden gehaald voordat dit wordt afgedankt. Om de batterij uit het apparaat te halen, moet eerst de stekker uit het stopcontact worden gehaald.
18. Plaats het apparaat tijdens gebruik op minstens 20 cm afstand van het menselijk lichaam.
19. Dit apparaat is enkel bedoeld voor huishoudelijk gebruik; gebruik het niet buiten.



Het symbool van een bliksemrichting in een gelijkzijdige driehoek waarschuwt gebruikers over de aanwezigheid van gevaarlijke niet geïsoleerde elektrische spanning in het apparaat die krachtig genoeg is om een elektrische schok te veroorzaken.



Het uitroepsteeken in een driehoek geeft de aanwezigheid van belangrijke instructies aan met betrekking tot de functionering en het onderhoud (reparatie) in de documentatie meegeleverd met het apparaat.

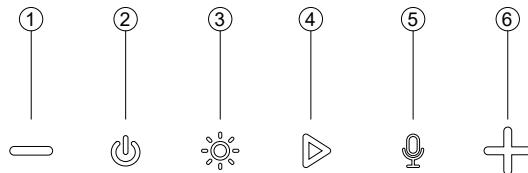
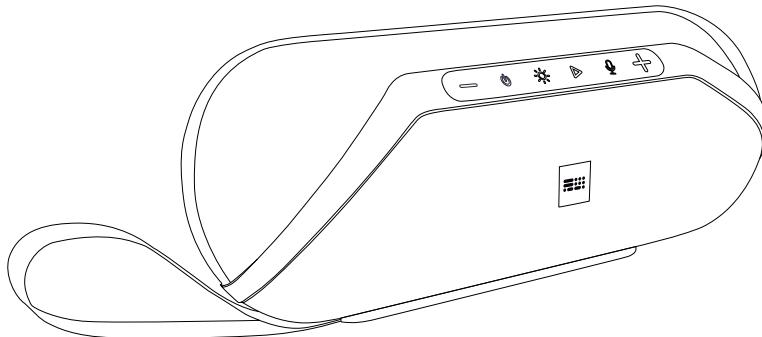
Klasse II materiaal	
Gelijkstroom	
Wisselstroom	
Alleen voor binnengebruik	

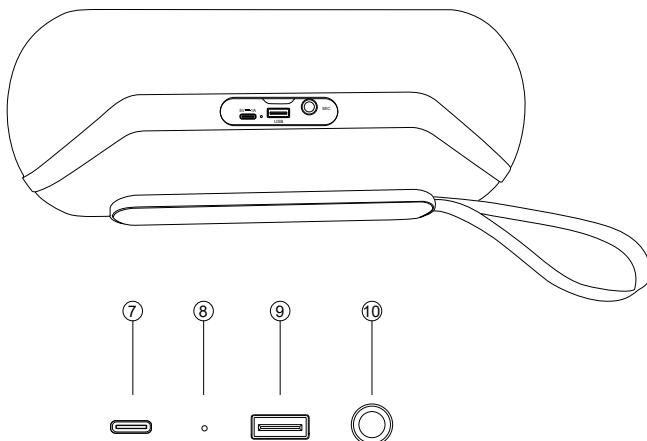
Inhoud van de verpakking

Controleer en bekijk de inhoud van de doos:

- Speaker
- USB-C-oplaadkabel
- Instructiehandleiding
- Draadloze microfoon

Omschrijving van de onderdelen





Bedieningsfuncties

1. : Druk lang om het volume te verminderen, druk kort om naar het vorige nummer terug te keren in Bluetooth/USB-modus.
2. : Druk lang om aan of uit te zetten.
3. : Druk lang om de verlichting aan en uit te zetten. Druk kort om de verschillende verlichtingsmodi te zien.
4. : Knop Afspelen / Modus koppeling – Druk kort in om af te spelen of in pauze te zetten - Houd langer dan 2 seconden ingedrukt om de koppelingsmodus in te stellen.
5. : Knop voor de optie stemannulatie. Druk één keer om de originele stem van het nummer te annuleren. Druk opnieuw om de stem normaal in te voegen. Druk lang om de equalizer in te stellen voor de modus Flat, Pop of Rock.
6. : Druk lang om het volume te verhogen, druk kort om naar het volgende nummer te gaan in Bluetooth/USB-modus.
7. Voedingspoort 5 V : Gebruik een standaard USB-C oplaadkabel om het toestel op te laden.
8. Ledindicator : Blijft rood branden tijdens het opladen. Gaat uit wanneer het toestel volledig is opgeladen. Knippert langzaam wanneer het batterijniveau laag is. Blauwe led voor het Bluetooth-toestel. Knippert tijdens het zoeken, blijft branden eenmaal de koppeling is gelukt.
Let op: Wanneer de speaker tijdens het gebruik per ongeluk blokkeert raakt, gebruikt een pin in dit gat en start de speaker opnieuw op. Eenmaal het toestel opnieuw is opgestart, kunt u lang op de voedingsknop drukken om de speaker aan te zetten.
9. USB-poort : Het kan het MP3-audioformaat afspelen wanneer een USB-stick in de poort wordt geplaatst. (De maximaal bruikbare capaciteit voor de USB is 32 GB).
10. Ingangspoort microfoon : Sluit een microfoon met draad 6,35 mm aan (niet meegeleverd).

Koppelingsmodus

Opmerking: Om de koppelingsmodus te activeren moet elke speaker in koppelingsmodus staan en losgekoppeld zijn van elk toestel. Houd de knop Afspelen / koppeling van elke

speaker ingedrukt om naar de koppelingsmodus te gaan. U hoort een kort geluidssignaal.

Na het koppelen kunt u ze verbinden met uw toestel.

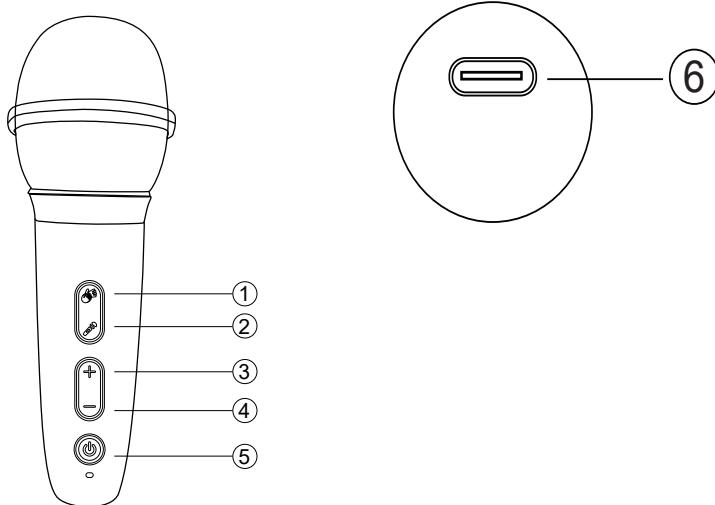
Koppel in de koppelingsmodus het Bluetooth-apparaat los en druk lang op de knop AfspeLEN / koppeling om de koppelingsmodus te verlaten.

Wanneer de koppeling wordt geannuleerd, hoort u een kort geluidssignaal om aan te geven dat er geen koppeling meer is en keert de speaker terug naar de normale Bluetooth koppelingsmodus.

Bluetooth-verbinding

Selecteer in uw lijst met toestellen en koppel met PARTYBTLITE2. Wanneer de koppeling is gelukt, stopt de blauwe led met knipperen en blijft deze blauw branden.

Draadloze microfoon



Functies draadloze microfoon

1. Speciale geluiden: Druk kort om naar de lus met 3 geluiden te gaan. Applaus/Kusjes/Lachen.
2. De stem instellen: Druk kort om de stemomvormer om te zetten naar laag - hoog - zeer laag - uit. Druk lang om de echo aan of uit te zetten.
3. Volume van de microfoon: Druk kort om het volume te verhogen.
4. Volume van de microfoon: Druk kort om het volume te verminderen.
5. Aan/Uit : Druk lang om de microfoon aan of uit te zetten.
6. USB-C voedingspoort 5 V om de draadloze microfoon op te laden.

Waarschuwing batterij



Risico op brand of explosie als de accu vervangen wordt door een accu van het onjuiste type.

Het weggooien van een batterij in open vuur of een warme oven/magnetron of het pletten of handmatig doorsnijden van een accu kan een explosie veroorzaken.

Een accu in een omgeving met extreem hoge temperaturen kan een explosie of het lekken van een ontvlambare vloeistof of ontvlambaar gas veroorzaken.

Een accu waarop een extreem lage atmosferische druk uitgeoefend wordt, kan een explosie of het lekken van een ontvlambare vloeistof of ontvlambaar gas veroorzaken.

De maximale omgevingstemperatuur voor de goede werking van het product ligt tussen 0°C en 40°C.

Raadpleeg de informatie op de onderkant van het verpakningsmateriaal over de veiligheid en elektriciteit alvorens het toestel te installeren en/of te gebruiken.

Technische kenmerken van het apparaat

Type	Technische kenmerken	Type	Technische kenmerken
Uitgangsvermogen	8 Wx2	Batterijcapaciteit	7,4 V 1500 mAh
Afspeeltijd	ongeveer 4 uur aan 50% van het volume	Oplaadtijd	ongeveer 3 uur
Ingangsvermogen	DC 5 V/1 A	Bluetoothversie	5.3
Luidspreker	66 mm/40 hms	Vervorming	< 1 %
Frequentie van de speaker	20 Hz - 20 kHz	Ingangen	Oplaadpoort Type-C, USB-poort, poort microfoon met draad
Signaal-ruisverhouding	≥ 80 dB	Transmissie-afstand	10 m
Bluetooth koppelingsnaam	PARTYBTLITE2	Afmetingen	334x133x133 mm
EIRP (equivalent isotropisch uitgestraald vermogen)	2,68 dBm	Draadloze frequentie	2,402 - 2,480 GHz
Capaciteit van de batterij van de draadloze microfoon	3.7V /500mAh.		

OPMERKING:

1. Het product wordt na 30 minuten uitgeschakeld wanneer geen enkel geluid wordt gedetecteerd of wanneer de lichten uit zijn.
2. De verlichting gaat standaard in modus 1 wanneer de speaker wordt aangezet.
3. Herlaad het toestel nadat u de waarschuwingsbip van een lage batterij hebt gehoord.
4. de maximale verbindingafstand is ongeveer 10 meter. Plaats uw Bluetooth-speaker zo dicht mogelijk bij het apparaat om te voorkomen dat de verbinding wordt onderbroken.

Opmerking: De maximale verbindingssafstand is ongeveer 10 meter. Plaats uw Bluetooth-speaker zo dicht mogelijk bij het apparaat om te voorkomen dat de verbinding wordt onderbroken.

In een omgeving met elektrostatische ontladingen, kan het toestel uitschakelen. De gebruiker moet dan de batterij opladen en het toestel resetten.

Milieubescherming



Uw product is ontworpen en vervaardigd uit materialen en onderdelen van hoge kwaliteit die gerecycled en herbriukt kunnen worden.

Het is belangrijk op de hoogte te zijn van de milieuspecten en het correct weggooien van de batterijen.



De doorgestreepte afvalcontainer op een product betekent dat het product onder de Europese richtlijn 2002/96 /EG valt. Vraag na bij uw gemeente waar u elektrische en elektronische producten kunt afdanken. Houd u aan de plaatselijke regels en gooi uw afgedankte producten niet bij het gewone huishoudelijke afval. Een juiste afvoer van dit product draagt bij aan het voorkomen van schadelijke gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid.

Aanvullende informatie

- Om stroom te besparen zal het apparaat automatisch in slaapstand gaan wanneer er gedurende een bepaalde tijd geen geluid uitkomt. U kunt het apparaat opnieuw inschakelen met behulp van de aan/uit-knop.
- Het woord Bluetooth®, het merk en het logo zijn handelsmerken van Bluetooth SIG, Inc. en Bigben Interactive gebruikt deze merken onder licentie. Alle andere handelsmerken zijn het eigendom van hun respectieve eigenaars.
- Dit product wordt vervaardigd en verkocht onder de verantwoordelijkheid van Bigben Interactive.
- Alle andere producten, diensten, bedrijfsnamen, handelsmerken, handelsnamen, productnamen en logo's waarnaar hierin wordt verwezen, zijn het eigendom van hun respectieve eigenaren.

Conformiteitsverklaring

- Bigben Interactive verklaart bij deze dat radioapparatuur van het type PARTYBTLITE2 voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU. De volledige EU-conformiteitsverklaring is te raadplegen op de volgende website: www.bigben.fr/support

Garantie

Bigben geeft een garantie van 2 jaar op dit product vanaf de datum van aankoop behalve in de landen van de Economische Europese Ruimte waarin de garantie langer is. Wij raden u aan uw kassabon te bewaren voor het geval er klachten zijn. De garantie dekt defecten te wijten aan een materieel defect, een ontbrekend onderdeel of een fabricagefout. Neem in dat geval contact op met de dienst technische ondersteuning. Wanneer het product defect is, dient u naar uw verkooppunt te gaan met uw kassabon. De garantie dekt geen problemen door niet-conform gebruik.

Ondersteuning

www.bigben.fr/support

09 69 39 79 59 – Van maandag t/m vrijdag, van 10u tot 18u - Alleen Frankrijk (continentaal Frankrijk)

Vervaardigd in China

Vervaardigd door BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Frankrijk

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4

1420 Braine l'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

s-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56

08210 Barberà del Vallès (BCN) - España

Distribuito da Metronic Italia s.r.l

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

N°Cristal 09 69 39 79 59

APPEL NON SURTAXÉ

DEUTSCHLAND, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu

BIGBEN
PARTY

PL

PARTYBTLITE2
**GŁOŚNIK BEZPRZEWODOWY Z
PODŚWIETLENIEM I MIKROFONEM**



INSTRUKCJA OBSŁUGI

PRZED UŻYCIEM URZĄDZENIA DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ
INSTRUKCJĘ I ZACHOWAĆ JĄ DO WYKORZYSTANIA W
PRZYSZŁOŚCI.

Uruchomienie	65	Specyfikacja techniczna urządzenia	70
Ostrzeżenia i instrukcje bezpieczeństwa	65	Ochrona środowiska	71
Zawartość pudełka	67	Informacje dodatkowe	71
Opis części	67	Deklaracja zgodności	71
Ostrzeżenie dotyczące baterii	70		

Uruchomienie

- Wyjąć urządzenie z pudełka.
- Usunąć wszystkie materiały opakowaniowe z produktu.
- Umieścić materiały opakowaniowe w pudełku lub zutylizować je w bezpieczny sposób zgodnie z instrukcjami w zakresie recyklingu podanymi na opakowaniu urządzenia.

Ostrzeżenia i instrukcje bezpieczeństwa

Przed użyciem tego urządzenia należy przeczytać i zrozumieć wszystkie instrukcje. W przypadku uszkodzenia wynikającego z nieprzestrzegania instrukcji gwarancja nie ma zastosowania.



1. Nigdy nie zdejmować obudowy tego urządzenia.
2. Nigdy nie kłaść tego urządzenia na innym sprzęcie elektrycznym.
3. Chrońić przewód zasilający przed nadepnięciem lub ściśnięciem, szczególnie przy wtyczkach, gniazdach i wyjściach urządzenia. Upewnić się, że napięcie zasilania odpowiada napięciu wskazanemu na tabliczce z tyłu urządzenia. Odłączając wtyczkę sieciową od gniazdka, należy zawsze trzymać za wtyczkę. Nigdy nie ciągnąć za przewód. Przed podłączeniem do gniazdka upewnić się, że podłączono wszelkie inne przyłącza.
4. Używać tylko dodatków i akcesoriów zalecanych przez producenta.
5. Wszelkie naprawy urządzenia należy pozostawić wykwalifikowanym osobom zajmującym się naprawami. Naprawa jest konieczna, gdy urządzenie zostało w jakikolwiek sposób uszkodzone, w szczególności:
 - jeśli uszkodzony jest przewód zasilający;
 - w przypadku rozlania cieczy lub włożenia przedmiotów obcych do urządzenia;
 - jeśli urządzenie zostało wystawione na deszcz lub wilgoć;
 - jeśli urządzenie nie działa prawidłowo;
 - jeśli urządzenie zostało upuszczone lub uderzone.
6. Tabliczka znamionowa znajduje się na spodzie urządzenia.
7. Nigdy nie blokować otworów wentylacyjnych.
8. Należy zapewnić wystarczająco dużo miejsca w celu wentylacji. Należy umieścić produkt na stabilnej powierzchni.
9. To urządzenie należy stosować w klimacie umiarkowanym, z dala od bezpośredniego światła słonecznego, otwartego ognia lub ciepła, grzejników, kuchenek lub wszelkich innych urządzeń (w tym wzmacniaczy), które generują ciepło. Nie montować go w pobliżu źródeł ciepła.

10. Baterie (akumulator lub włożone baterie) nie mogą być wystawiane na działanie nadmiernego ciepła, na przykład na bezpośrednie światło słoneczne, ogień itp.
11. Przed czyszczeniem odłączyć wtyczkę od gniazdk. Nie smarować żadnej części tego urządzenia. Czyścić miękką szmatką. Nie używać materiałów ściernych ani agresywnych środków czyszczących.
12. Należy się upewnić, że przez cały czas możliwy jest łatwy dostęp do przewodu zasilającego, wtyczki lub zasilacza, aby w razie potrzeby móc odłączyć urządzenie od gniazdk sieciowego.
13. Nie używać tego urządzenia w pobliżu punktu wodnego. Nie może wejść ono w kontakt z kroplami ani rozpryskami. Nie używać tego urządzenia w wilgotnym lub mokrym otoczeniu.
14. Odłączyć to urządzenie podczas burzy z piorunami lub gdy nie jest używane przez dłuższy czas.
15. Z urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku 8 lat i starsze, a także osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych lub umysłowych albo bez doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że znajdują się pod nadzorem lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją ryzyko związane z korzystaniem z urządzenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem ani przewodem (ryzyko uduszenia). Dzieci bez nadzoru nie powinny czyścić ani konserwować urządzenia.
16. To urządzenie można zasilać wyłącznie bardzo niskim napięciem bezpiecznym odpowiadającym oznaczeniom na urządzeniu.
17. Przed utylizacją z urządzenia należy wyjąć baterię. Na czas wyjmowania baterii urządzenie należy odłączyć od zasilania.
18. Podczas używania produktu należy go trzymać w odległości co najmniej 20 cm od ciała człowieka.
19. To urządzenie przeznaczone jest do użytku w domu; nie używać na zewnątrz.



Symbol błyskawicy w trójkącie równobocznym ostrzega użytkowników o znajdujących się wewnętrz urządzienia niebezpiecznych nieizolowanych napięciach elektrycznych, które są wystarczająco silne, aby stwarzać ryzyko porażenia prądem.



Wykrzyknik w trójkącie wskazuje na obecność ważnych instrukcji dotyczących obsługi i konserwacji (naprawy) w dokumentacji dołączonej do urządzenia.

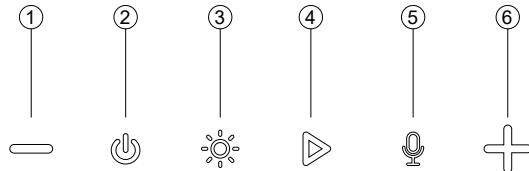
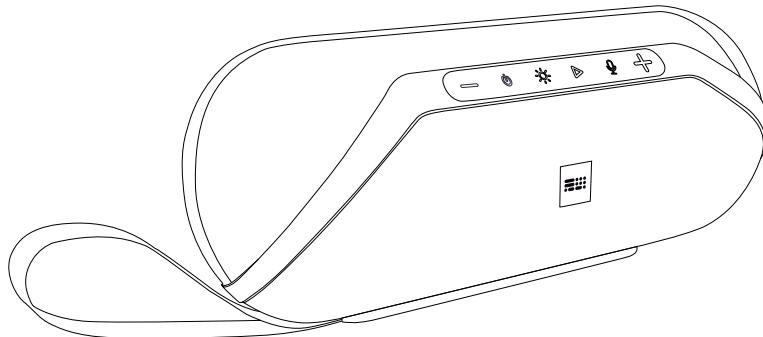
Materiał klasy II	<input type="checkbox"/>
Prąd stały	
Prąd zmienny	
Tylko do użytku w pomieszczeniach	

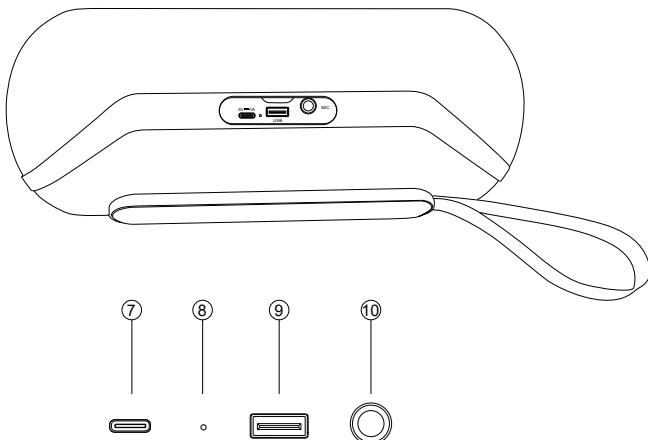
Zawartość pudełka

Sprawdzić zawartość opakowania i zapoznać się z nim:

- Głośnik
- Kabel do ładowania USB-C
- Instrukcja obsługi
- Bezprzewodowy mikrofon

Opis części





Funkcje sterowania

1. : Długie naciśnięcie spowoduje zmniejszenie głośności. Krótkie naciśnięcie spowoduje powrót do poprzedniej ścieżki w trybie Bluetooth/USB.
2. : Długie naciśnięcie powoduje włączenie lub wyłączenie.
3. : Nacisnąć i przytrzymać, aby włączyć lub wyłączyć oświetlenie. Nacisnąć krótko, aby przełączać między różnymi trybami oświetlenia.
4. : Przycisk odtwarzania / parowania – Nacisnąć krótko, aby rozpocząć lub wstrzymać odtwarzanie - Nacisnąć i przytrzymać przez 2 sekundy, aby przejść do parowania.
5. : Przycisk opcji wyciszania wokalu. Nacisnąć jeden raz, aby wyciszyć oryginalny wokal ze ścieżki. Nacisnąć ponownie, aby normalnie odtwarzać wokal. Nacisnąć i przytrzymać, aby ustawić korektor w trybie Flat, Pop lub Rock.
6. : Długie naciśnięcie spowoduje zwiększenie głośności. Krótkie naciśnięcie spowoduje przejście do kolejnej ścieżki w trybie Bluetooth/USB.
7. Port zasilania 5 V: do ładowania urządzenia należy użyć standardowego kabla do ładowania USB-C.
8. Wskaźnik LED: podczas ładowania świeci się na czerwono. Wyłącza się, gdy urządzenie jest w pełni naładowane. Miga powoli przy niskim poziomie naładowania akumulatora. Niebieska dioda LED dla urządzenia Bluetooth. Miga w czasie wyszukiwania, a po pomyślnym sparowaniu świeci światłem stałym.
Uwaga: Jeśli podczas używania głośnik przypadkowo się zablokuje, należy włożyć w otwór spiczasty przedmiot, aby go zresetować. Po zresetowaniu urządzenia należy nacisnąć i przytrzymać przycisk zasilania, aby włączyć głośnik.
9. Port USB: Możliwe jest odtwarzanie formatu audio MP3, gdy do portu włożona jest pamięć USB. (maksymalna pojemność użytkczna USB wynosi 32 GB).
10. Port wejściowy mikrofonu: podłączyć przewodowy mikrofon 6,35 mm (nie jest zawarty w zestawie).

Tryb parowania

Uwaga: aby włączyć tryb parowania, każdy głośnik musi być włączony w trybie parowania i być odłączony od wszelkich innych urządzeń. Nacisnąć i przytrzymać przycisk odtwarzania / parowania na każdym głośniku, aby przejść do trybu parowania. Rozlegnie się krótki sygnał dźwiękowy. Po sparowaniu można połączyć je z innym urządzeniem.

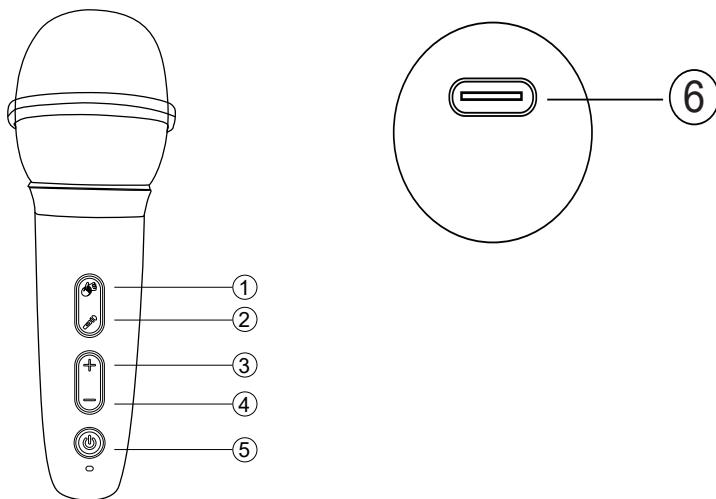
W trybie parowania odłączyć urządzenie Bluetooth, a następnie nacisnąć i przytrzymać przycisk odtwarzania/parowania, aby wyjść z trybu parowania.

W przypadku rozłączenia parowania rozlegnie się krótki sygnał dźwiękowy, który informuje o rozłączeniu parowania, a głośnik powraca do normalnego trybu parowania Bluetooth.

Podłączenie Bluetooth

Z listy urządzeń należy wybrać i sparować nazwę PARTYBTLITE2. Po udanym sparowaniu niebieska dioda LED przestanie migać i zacznie świecić się na niebiesko światłem stałym.

Mikrofon bezprzewodowy



Funkcje MIKROFONU bezprzewodowego

1. Dźwięki specjalne: krótkie naciśnięcie przełącznika mikrofonu na 3 pętle dźwiękowe. Brawa/pocałunki/śmiech.
2. Regulacja głośności: krótkie naciśnięcie zapętla modyfikator basów - ostry - bardzo mocny - wył. Długie naciśnięcie włącza/wyłącza echo.
3. Głośność mikrofonu: Krótkie naciśnięcie spowoduje zwiększenie głośności.
4. Głośność mikrofonu: Krótkie naciśnięcie spowoduje zmniejszenie głośności.

5. Wł./wył.: Długie naciśnięcie włącza/wyłącza mikrofon.

6. Port zasilania USB-C 5 V służy do ładowania mikrofonu bezprzewodowego.

Ostrzeżenie dotyczące baterii



Wymiana baterii na baterie nieodpowiedniego typu może spowodować pożar lub wybuch.

Wrzucanie baterii do ognia lub rozgrzanego pieca albo ręczne zgniatanie lub cięcie baterii może spowodować wybuch;

Wystawienie baterii na działanie bardzo wysokich temperatur może spowodować eksplozję lub uwolnienie łatwopalnej cieczy;

Narażenie baterii na działanie bardzo niskiego ciśnienia atmosferycznego może spowodować eksplozję lub wyciek łatwopalnej cieczy lub gazu.

Temperatura otoczenia dla prawidłowego działania produktu wynosi od 0°C do 40°C.

Przed instalacją lub użyciem urządzenia należy zapoznać się z informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa i elektryki znajdującymi się na spodzie opakowania.

Specyfikacja techniczna urządzenia

Typ	Specyfikacja techniczna	Typ	Specyfikacja techniczna
Moc wyjściowa	8 Wx2	Pojemność baterii	7,4 V 1500 mAh
Czas odtwarzania	około 4 godziny przy 50% głośności	Czas ładowania	około 3 godziny
Moc wejściowa	DC 5 V / 1 A	Wersja Bluetooth	5.3
Głośnik	66 mm/ 40 hms	Zniekształcenie	< 1 %
Moc zestawu głośnikowego	20 Hz - 20 KHz	Wejścia	Port ładowania typu C, port USB, port do mikrofonu przewodowego
Stosunek sygnału do szumu (SNR)	≥ 80 dB	Zasięg transmisji	10 m
Nazwa parowania Bluetooth	PARTYBTLITE2	Wymiary	334 x 133 x 133 mm
EIRP (równoważna moc wypromieniowana izotropowo)	2,68 dBm	Częstotliwość bezprzewodowa	2,402– 2,480 GHz
Pojemność baterii bezprzewodowego mikrofonu	3,7 V / 500 mAh.		

UWAGA:

1. Produkt wyłączy się po 30 minutach, jeśli nie zostanie wykryty żaden dźwięk, a światła będą wyłączone.

2. Oświetlenie domyślnie włącza się w trybie 1 po włączeniu głośnika.
3. Gdy rozlegnie się sygnał ostrzegawczy o niskim poziomie baterii należy natychmiast naładować urządzenie.
4. Maksymalny zasięg połączenia wynosi około 10 metrów. Aby uniknąć zakłóceń, głośnik Bluetooth należy umieścić jak najbliżej urządzenia.

Uwaga: maksymalny zasięg połączenia wynosi około 10 metrów. Aby uniknąć zakłóceń, głośnik Bluetooth należy umieścić jak najbliżej urządzenia.

W środowisku, w którym występują wyładowania elektrostatyczne, urządzenie może się wyłączyć. Użytkownik musi wówczas naładować baterię i ponownie uruchomić urządzenie.

Ochrona środowiska



Ten produkt został zaprojektowany i wyprodukowany z wysokiej jakości materiałów i komponentów, które można poddać recyklingowi i ponownie wykorzystać.

Należy zwrócić uwagę na środowiskowe aspekty utylizacji baterii.



Gdy na produkcie widoczny jest symbol przekreślonego kosza na śmieci, oznacza to, że produkt podlega Dyrektywie Europejskiej 2002/96/CE. Z pytaniami należy zwrócić się do lokalnego systemu selektywnej zbiórki produktów elektrycznych i elektronicznych. Należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami i nie wyrzucać starych urządzeń wraz z odpadami domowymi. Zapewniając utylizację tego produktu, użytkownik pomaga również zapobiegać potencjalnie negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego.

Informacje dodatkowe

- W celu zaoszczędzenia energii, gdy urządzenie nie emittuje żadnego dźwięku przez pewien czas, to automatycznie przechodzi w tryb czuwania. Następnie można je ponownie włączyć przyciskiem zasilania
- Słowo Bluetooth®, znak i logo są zastrzeżonymi znakami towarowymi należącymi do Bluetooth SIG, Inc., a każde użycie tych znaków przez BigBen Interactive jest objęte licencją. Wszystkie inne marki i nazwy handlowe są własnością ich odpowiednich właścicieli.
- Produkt został wyprodukowany i sprzedany na odpowiedzialność Bigben Interactive.
- Wszystkie inne produkty, usługi, nazwy firm, znaki towarowe, nazwy handlowe, nazwy produktów i logo wymienione w niniejszym dokumencie są własnością ich odpowiednich właścicieli.

Deklaracja zgodności

- Niniejszym Bigben Interactive oświadcza, że sprzęt radiowy typu PARTYBTLITE2 jest zgodny z Dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.bigben.fr/support

Gwarancja

Ten produkt jest objęty gwarancją firmy Bigben przez 2 lata od daty zakupu, z wyjątkiem krajów Europejskiego Obszaru Gospodarczego oferujących dłuższy okres gwarancji. Zalecamy zachowanie paragonu kasowego na wypadek ewentualnej reklamacji. Gwarancja obejmuje awarie spowodowane wadami materiałowymi, brakiem elementu lub wadą fabryczną. W takim przypadku należy skontaktować się z działem wsparcia technicznego naszej firmy. W przypadku jakichkolwiek problemów z wadliwym produktem należyudać się do miejsca jego zakupu z paragonem kasowym. Gwarancja nie obejmuje problemów związanych z niewłaściwym użytkowaniem.

Wsparcie techniczne

www.bigben.fr/support

09 69 39 79 59 – Od poniedziałku do piątku od 10.00 do 18.00 – Wyłącznie Francja metropolitalna

Wyprodukowano w Chinach

Wyprodukowano przez BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Francja

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,

CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4

1420 Braine L'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56

08210 Barberà del Vallès (BCN) - España

Distribuito da Metronic Italia s.r.l

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :

9h00-18h00 ou support@bigben.fr

► N°Cristal 09 69 39 79 59

APPEL NON SURTAXÉ

DEUTSCHLAND

Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu

BIGBEN
PARTY

HR

PARTYBTLITE2
BEŽIČNI ZVUČNIK SA SVJETLOM I
MIKROFONOM



UPUTE ZA UPORABU

PRIJE UPORABE OVOG APARATA PAŽLJIVO PROČITAJTE OVE
UPUTE I SAČUVAJTE IH ZA BUDUĆE UPORABE.

Pokretanje	74	Tehničke karakteristike uređaja	79
Upozorenja i sigurnosne upute	74	Zaštita okoliša	80
Sadržaj pakiranja	76	Dodatne informacije	80
Opis dijelova	76	Izjava o sukladnosti	80
Upozorenje o bateriji	79		

Pokretanje

- Izvadite uređaj iz kutije.
- Uklonite sav materijal za pakiranje s proizvoda.
- Stavite materijale za pakiranje u kutiju ili ih odložite na siguran način prema uputama za recikliranje naznačenim na pakiranju uređaja.

Upozorenja i sigurnosne upute

Morate pročitati i razumjeti sve upute prije korištenja ovog uređaja. U slučaju oštećenja zbog nepoštivanja uputa, jamstvo ne vrijedi.

- 
1. Nikada nemojte uklanjati kućište ovog uređaja.
 2. Nikada nemojte postavljati ovaj uređaj na drugu električnu opremu.
 3. Zaštitite kabel za napajanje kako biste izbjegli da ga zgazite ili prikleještite, posebno na razini utikača, utičnica i na mjestu gdje kabeli izlaze iz uređaja. Provjerite odgovara li napon napajanja naponu naznačenom na pločici na stražnjoj strani uređaja. Kada iskopčavate kabel iz utičnice, uvijek povlačite utikač. Nikada nemojte povlačiti kabel. Prije ukopčavanja u utičnicu, provjerite jeste li povezali sva ostala ukopčavanja.
 4. Koristite samo dodatke/pribore koje preporučuje proizvođač.
 5. Prepustite sve popravke uređaja kvalificiranim serviserima. Popravak je neophodan kada je uređaj na bilo koji način oštećen, naročito:
 - ako je strujni kabel oštećen;
 - u slučaju prolijevanja tekućine ili umetanja predmeta u uređaj;
 - ako je uređaj izložen kiši ili vlazi;
 - ako uređaj ne radi normalno;
 - ili ako je uređaj pao ili je udaren.
 6. Tipska pločica nalazi se na donjoj strani uređaja.
 7. Nikada nemojte blokirati otvore za ventilaciju.
 8. Provjerite imate li dovoljno prostora za ventilaciju. Postavite proizvod na stabilnu površinu.
 9. Ovaj se uređaj treba koristiti u umjerenom okruženju, daleko od izravnog sunčevog svjetla, otvorenog plamena ili topline, grijača, peći ili bilo kojeg drugog uređaja (uključujući pojačala) koji proizvodi toplinu. Nemojte ga postavljati u blizini izvora topline.
 10. Baterije (paket baterija ili instalirane baterije) ne smiju se izlagati prekomjernoj toplini, poput izravne sunčeve svjetlosti, vatre itd.
 11. Uvijek isključite uređaj iz struje prije čišćenja. Nemojte podmazivati niti jedan dio ovog uređaja. Očistite ga mekom krpom. Nemojte koristiti abrazivna sredstva ili gruba sredstva za čišćenje.

12. Pobrinite se da uvijek imate lak pristup kabelu za napajanje, utikaču ili adapteru, tako da možete isključiti ovaj uređaj iz AC utičnice ako je potrebno.
13. Nemojte koristiti ovaj uređaj u blizini vode. Ne smije doći u dodir s kapljicama ili prskanjem. Nemojte koristiti ovaj uređaj u vlažnom ili mokrom okruženju.
14. Isključite ovaj uređaj iz struje tijekom oluja s grmljavinom ili kada ga ne koristite dulje vrijeme.
15. Ovaj uređaj mogu koristiti djeca u dobi od 8 godina i više, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, pod uvjetom da su pod nadzorom ili su dobili upute o tome kako sigurno koristiti uređaj i razumjeli uključene rizike. Djeca se ne smiju igrati s uređajem ili s kabelom (opasnost od davljenja). Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
16. Ovaj uređaj smije se napajati samo s vrlo niskim sigurnosnim naponom koji odgovara oznaci na uređaju.
17. Bateriju je potrebno izvaditi iz uređaja prije odlaganja. Uredaj treba isključiti iz napajanja prilikom vađenja baterije.
18. Kada koristite proizvod, treba ga postaviti najmanje 20 cm od ljudskog tijela.
19. Ovaj uređaj je namijenjen samo za kućnu upotrebu; nemojte ga koristiti na otvorenom.



Simbol munje u jednakostraničnom trokutu upozorava korisnike na prisutnost opasnih neizoliranih električnih napona unutar uređaja koji su dovoljno jaki da predstavljaju opasnost od strujnog udara.



Uskličnik unutar trokuta označava prisutnost važnih uputa za rad i održavanje (popravak) u dokumentaciji koja ide uz uređaj.

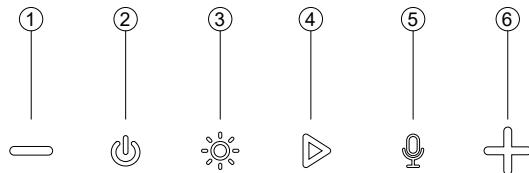
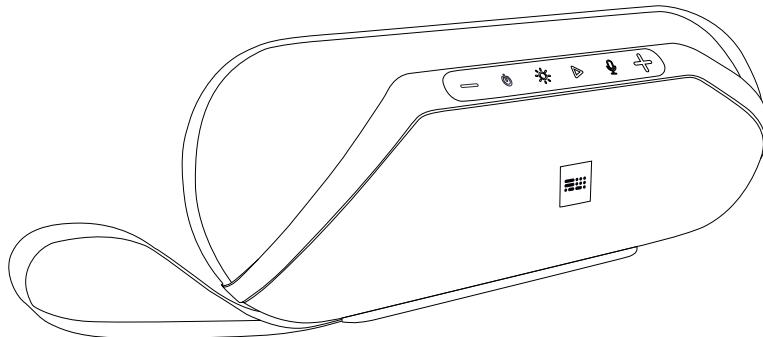
Materijal II klase	<input type="checkbox"/>
Istosmjerna struja	
Naizmjenična struja	
Samo za unutarnju upotrebu	

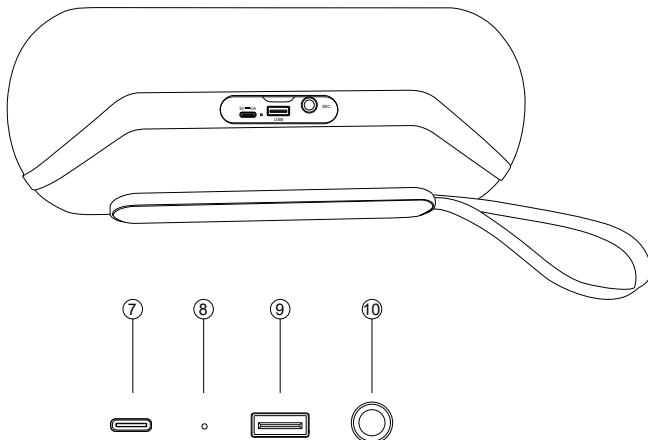
Sadržaj pakiranja

Provjerite i identificirajte sadržaj paketa:

- Zvučnik
- USB-C kabel za punjenje
- Upute za uporabu
- Mikrofon bez zvučnika

Opis dijelova





Kontrolne funkcije

1. : Dugo pritisnite za smanjenje glasnoće, kratko pritisnite za povratak na prethodnu pjesmu u Bluetooth/USB modu.
2. : Dugo pritisnite za uključivanje ili isključivanje.
3. : Dugo pritisnite za uključivanje i isključivanje svjetla. Pritisnite kratko za prikaz različitih načina osvjetljenja.
4. : Gumb za reprodukciju/način uparivanja – Pritisnite kratko za reprodukciju / pauzu - Držite pritisnuto 2 sekundi za vraćanje tvorničkih postavki.
5. : Gumb za opciju uklanjanja glasa. Pritisnite jednom za uklanjanje originalnih glasova iz zapisu. Pritisnite ponovo za normalno uključivanje glasa. Dugo pritisnite za postavljanje ekvilizatora na Flat, Pop ili Rock način.
6. : Dugo pritisnite za povećanje glasnoće, kratko pritisnite za prelazak na sljedeću pjesmu u Bluetooth/USB načinu rada.
7. Priključak za napajanje od 5 V: Za punjenje uređaja koristite standardni USB-C kabel za punjenje.
8. LED indikator: Stalno crveno tijekom punjenja. Isključeno kada je uređaj potpuno napunjen. Treperi polako kada je baterija slaba. Plavi LED za Bluetooth uređaj. Treperi prilikom traženja, svijetli kada je uparivanje uspješno.
Napomena: Ako se zvučnik slučajno blokira tijekom uporabe, upotrijebite oštru iglu koju ćete umetnuti u ovu rupu i resetirajte zvučnik. Nakon što se uređaj resetira, možete pritisnuti i držati tipku za uključivanje kako biste uključili zvučnik.
9. USB priključak : Može reproducirati MP3 audio format kada je USB medij umetnut u utor. (Maksimalni iskoristivi kapacitet za USB je 32 GB).
10. Ulagani priključak za mikrofon: Povežite žičani mikrofon od 6,35 mm (nije uključen).

Način uparivanja

Napomena: Da biste omogućili način uparivanja, svaki zvučnik mora biti u načinu uparivanja i isključen s bilo kojeg uređaja. Pritisnite i držite tipku Reprodukcija / Uparivanje na svakom zvučniku za ulazak u način uparivanja. Oglasa se kratki signal. Nakon uparivanja, možete

ih povezati sa svojim uređajem.

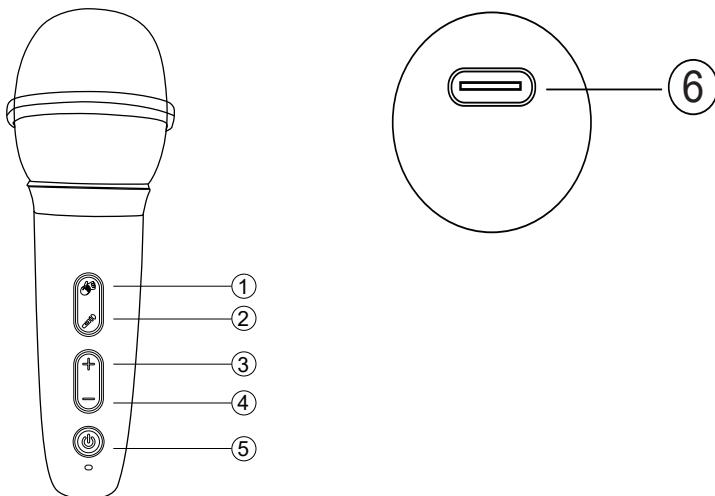
U načinu uparivanja, odspojite Bluetooth uređaj i dugo pritisnite gumb Reprodukcija / Uparivanje za izlaz iz načina uparivanja.

Prilikom poništavanja uparivanja oglasit će se kratki ton koji označava da više nema uparivanja, a zvučnik će se vratiti u normalni način rada Bluetooth uparivanja.

Bluetooth veza

Na popisu uređaja odaberite i uparite se s PARTYBTLITE2. Kada je uparivanje uspješno, plava LED lampica prestaje treperiti i postaje stalno plava.

Bežični micro



Funkcije bežičnog mikrofona

1. Posebni zvukovi: Kratkim pritiskom prelazite na petlju s 3 zvuka. Pljesak/Pljupci/Smijeh.
2. Podešavanje glasa: Kratko pritisnite za petlju modifikatora glasa basa- visok - veoma dubok - isključen. Pritisnite dugo za uključivanje/isključivanje zvučnika.
3. Glasnoća mikrofona: Kratko pritisnite za povećanje glasnoće.
4. Glasnoća mikrofona: Kratko pritisnite za smanjenje glasnoće.
5. Uključeno/Isključeno : Dugo pritisnite za uključivanje/isključivanje mikrofona.
6. 5V USB-C priključak za napajanje za punjenje bežičnog mikrofona.

Upozorenje o bateriji



Opasnost od požara ili eksplozije ako se baterija zamijeni neodgovarajućom vrstom baterije.

Odlaganje baterije u vatru ili vruću pećnicu ili ručno drobljenje ili rezanje baterije može izazvati eksploziju;

Ostavljanje baterije u okruženju s ekstremno visokim temperaturama može rezultirati eksplozijom ili ispuštanjem zapaljive tekućine ili plina;

Baterija izložena ekstremno niskom atmosferskom tlaku može uzrokovati eksploziju ili curenje zapaljive tekućine ili plina.

Maksimalna temperatura okoline za pravilan rad proizvoda je između 0°C i 40°C.

Prije postavljanja ili korištenja uređaja pročitajte sigurnosne i električne informacije na dnu pakiranja.

Tehničke karakteristike uređaja

Tip	Tehničke karakteristike	Tip	Tehničke karakteristike
Izlazna snaga	8 Wx2	Kapacitet baterije	7,4 V 1500 mAh
Vrijeme reprodukcije	otprilike 4 sata na 50% glasnoće	Vrijeme punjenja	oko 3 sata
Ulagana snaga	DC 5V/1A	Bluetooth verzija	5.3
Zvučnik	66 mm/40 hms	Distorzija	< 1 %
Frekvencija zvučnika	20 Hz - 20 kHz	Ulazi	Priklučak za punjenje C-tipa, USB priključak, žičani MIC priključak
S/B omjer	≥ 80 dB	Udaljenost prijenosa	10 m
Naziv Bluetooth uparivanja	PARTYBTLITE2	Dimenzije	334x133x133 mm
EIRP (ekvivalentna izotropno zračena snaga)	2,68 dBm	Bežična frekvencija	2,402 - 2,480 GHz
Kapacitet baterije za bežični MIC	3,7 V/500 mAh.		

NAPOMENA:

1. Proizvod će se isključiti nakon 30 minuta ako se ne detektira zvuk i svjetla su isključena.
2. Osvjetljenje je zadano podešeno na način rada 1 kada je zvučnik uključen.
3. Ponovno napunite uređaj nakon što čujete zvučni signal upozorenja o niskoj bateriji.
4. maksimalna udaljenost veze je približno 10 metara. Postavite svoj Bluetooth zvučnik što bliže uređaju kako biste sprječili prekid veze.

Napomena: maksimalna udaljenost veze je približno 10 metara. Postavite svoj Bluetooth zvučnik što bliže uređaju kako biste sprječili prekid veze.

U okruženju s elektrostatičkim pražnjenjem, uređaj se može isključiti. Korisnik tada mora napuniti bateriju i resetirati uređaj.

Zaštita okoliša



Vaš je proizvod dizajniran i proizведен od visokokvalitetnih materijala i komponenti, koji se mogu reciklirati i ponovno koristiti.

Treba obratiti pozornost na ekološke aspekte zbrinjavanja baterija.



Kada se ovaj simbol prekrižene kante za smeće na kotačima nalazi na proizvodu, to znači da je proizvod obuhvaćen europskom direktivom 2002/96/EZ. Raspitajte se o lokalnom sustavu odvojenog prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Postupajte u skladu s lokalnim propisima i ne bacajte svoje stare proizvode s kućnim otpadom. Osiguravanjem odlaganja ovog proizvoda, također pomažete u sprječavanju potencijalno negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje.

Dodatne informacije

- Radi uštede energije, kada uređaj neko vrijeme ne emitira zvuk, automatski će prijeći u stanje pripravnosti. Zatim se može ponovno uključiti ponovnim korištenjem tipke za napajanje.
- Riječ Bluetooth®, oznaka i logotip registrirani su zaštitni znakovi u vlasništvu Bluetooth SIG, Inc. i svako korištenje ovih znakova od strane Bigben Interactive je pod licencom. Sve ostale robne marke i trgovачka imena vlasništvo su njihovih vlasnika.
- Ovaj proizvod je proizведен i prodan pod odgovornošću tvrtke Bigben Interactive.
- Svi ostali proizvodi, usluge, nazivi tvrtki, zaštitni znakovi, trgovачka imena, nazivi proizvoda i logotipi koji se ovdje spominju vlasništvo su svojih vlasnika.

Izjava o sukladnosti

- Bigben Interactive izjavljuje da je radijska oprema tipa PARTYBTLITE2 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: www.bigben.fr/support

Jamstvo

Bigben daje jamstvo za ovaj proizvod u trajanju od 2 godine od datuma kupnje, osim u zemljama Europskog gospodarskog prostora koje nude dulje razdoblje jamstva. Preporučamo da sačuvate svoj račun za eventualna potraživanja. Jamstvo pokriva kvarove zbog neispravnog materijala, elementa koji nedostaje ili greške u proizvodnji. U tom slučaju kontaktirajte našu tehničku podršku. Za bilo kakav problem s neispravnim proizvodom, obratite se prodajnom mjestu s računom. Jamstvo ne pokriva probleme nastale nepravilnom uporabom.

Podrška

www.bigben.fr/support

09 69 39 79 59 – Od ponedjeljka do petka, od 10 do 18 sati - Samo kontinentalna Francuska

Proizvedeno u Kini

Proizvedeno od strane BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Francuska

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4

1420 Braine l'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56

08210 Barberà del Vallès (BCN) - España

Distribuito da Metronic Italia s.r.l

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

► N°Cristal 09 69 39 79 59

APPEL NON SURTAXÉ

DEUTSCHLAND, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu

BIGBEN
PARTY

CS

PARTYBTLITE2

**BEZDRÁTOVÝ REPRODUKTOR S
OSVĚTLENÍM A MIKROFONEM**



NÁVOD K POUŽITÍ

**PŘED POUŽITÍM TOHOTO ZAŘÍZENÍ SI POZORNĚ PŘEČTĚTE
TENTO NÁVOD K POUŽITÍ A USCHOVEJTE JEJ PRO BUDOUCÍ
POUŽITÍ.**

Spuštění	83	Technické vlastnosti zařízení	88
Varování a bezpečnostní pokyny	83	Ochrana životního prostředí	89
Obsah krabice	85	Další informace	89
Popis dílů	85	Prohlášení o shodě	89
Varování týkající se baterie	88		

Spuštění

- Vyjměte zařízení z krabice.
- Odstraňte z výrobku veškerý obalový materiál.
- Vložte obalové materiály do krabice nebo je bezpečně zlikvidujte podle pokynů pro recyklaci uvedených na obalu zařízení.

Varování a bezpečnostní pokyny

Před použitím tohoto zařízení si musíte přečíst všechny pokyny a porozumět jím. V případě poškození v důsledku nedodržení pokynů dojde ke zrušení záruky.

1. Nikdy neodstraňujte kryt tohoto zařízení.
2. Nikdy nepokládejte toto zařízení na jiné elektrické zařízení.
3. Dávejte pozor, abyste na napájecí kabel nešlapali nebo jej nepřiskřípli, zejména u zástrček, zásuvek a v místě, kde vychází z přístroje. Zkontrolujte, zda napájecí napětí odpovídá napětí uvedenému na štítku na zadní straně zařízení. Při odpojování síťové zástrčky vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Nikdy netahejte za kabel. Před připojením síťové zástrčky se ujistěte, že jste provedli všechna ostatní připojení.
4. Používejte pouze vybavení/příslušenství doporučená výrobcem.
5. Veškeré opravy zařízení přenechejte kvalifikovanému opraváři. Oprava je nutná, bylo-li zařízení jakýmkoli způsobem poškozeno, především:
 - je-li poškozen napájecí kabel;
 - dojde-li k rozlití kapaliny nebo vložení předmětů do zařízení;
 - je-li zařízení vystaveno dešti nebo vlhkosti;
 - nefunguje-li zařízení normálně;
 - nebo došlo-li k pádu nebo nárazu zařízení.
6. Typový štítek je umístěn na spodní straně zařízení.
7. Nikdy neblokujte ventilační otvory.
8. Ujistěte se, že je prostor umožňující větrání dostatečný. Umístěte výrobek na stabilní povrch.
9. Toto zařízení by mělo být používáno v mírném prostředí, mimo dosah přímého slunečního záření, otevřeného ohně nebo tepla, topných těles, sporáků nebo jakéhokoli jiného zařízení (včetně zesilovačů), které generuje teplo. Neinstalujte jej v blízkosti zdrojů tepla.
10. Baterie (akumulátor nebo vložené baterie) nesmí být vystaveny nadměrnému teplu, jako je sluneční záření, oheň atd.



11. Před čištěním zařízení vždy odpojte. Žádnou část tohoto zařízení nemažte. Čistěte jej jemným hadříkem. Nepoužívejte abrazivní prostředky ani drsné čisticí prostředky.
12. Vždy se ujistěte, že máte snadný přístup k napájecímu kabelu, zástrčce nebo adaptéru, abyste mohli toto zařízení v případě potřeby odpojit ze sítové zásuvky.
13. Zařízení nepoužívejte v blízkosti vody. Nesmí přijít do kontaktu s kapkami nebo stříkající vodou. Zařízení nepoužívejte ve vlhkém nebo mokré prostředí.
14. Zařízení odpojte během bouřky nebo pokud jej nebudeš delší dobu používat.
15. Toto zařízení smí používat děti ve věku 8 let a starší, stejně jako osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pouze za předpokladu, že jsou pod dozorem nebo obdržely pokyny, jak zařízení bezpečně používat a pod podmínkou, že porozuměly souvisejícím rizikům. Děti si nesmějí hrát se zařízením nebo kabelem (nebezpečí uškrcení). Čištění a uživatelskou údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.
16. Zařízení smí být napájeno pouze velmi nízkým bezpečnostním napětím odpovídajícím označení na zařízení.
17. Před sešrotováním je nutné z přístroje vyjmout baterii. Při vyjmání baterie musí být zařízení odpojeno od napájení.
18. Při používání by měl být výrobek umístěn alespoň 20 cm od lidského těla.
19. Zařízení je určeno pouze pro domácí použití; nepoužívejte jej venku.



Symbol blesku v rovnostranném trojúhelníku upozorňuje uživatele na přítomnost nebezpečného neizolovaného elektrického napětí uvnitř zařízení, které je dostatečně silné k tomu, aby představovalo riziko úrazu elektrickým proudem.



Vykřičník v trojúhelníku označuje přítomnost důležitých provozních a údržbových (servisních) pokynů v průvodní dokumentaci zařízení.

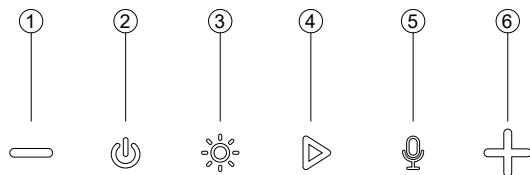
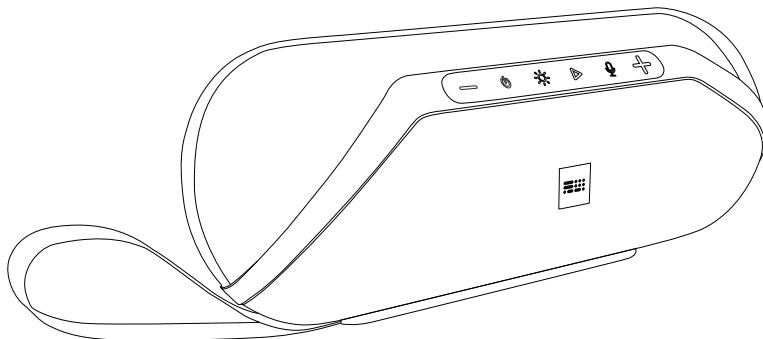
Materiál třídy II	
Stejnosměrný proud	
Střídavý proud	
Pouze pro vnitřní použití	

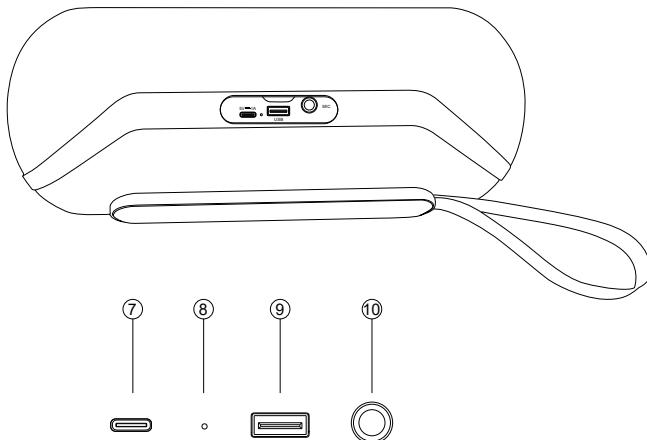
Obsah krabice

Zkontrolujte a identifikujte obsah balení:

- Reproduktor
- Nabíjecí kabel USB-C
- Návod k použití
- Bezdrátový mikrofon

Popis dílů





Funkce ovládacích prvků

1. [] : Dlouhým stisknutím snížíte hlasitost, krátkým stisknutím se v režimu Bluetooth/USB vrátíte na předchozí skladbu.
 2. [] : Dlouhým stisknutím zapnete nebo vypnete.
 3. [] : Dlouhým stisknutím zapnete a vypnete osvětlení. Krátkým stisknutím přepínáte režimy osvětlení.
 4. [] : Tlačítko Přehrávání / Režim párování – Krátkým stisknutím spusťte přehrávání/ pozastavíte - Stisknutím na déle než 2 vteřiny nastavíte režim párování.
 5. [] : Tlačítko pro možnost odstranění hlasu. Jedním stisknutím odstraníte původní hlas nahrávky. Novým stisknutím hlas normálně začleníte. Dlouhým stisknutím nastavíte ekvalizér na režim Flat, Pop nebo Rock.
 6. [] : Dlouhým stisknutím zvýšíte hlasitost, krátkým stisknutím přejdete v režimu Bluetooth / USB na následující skladbu.
 7. Napájecí port 5 V: K nabíjení zařízení použijte standardní nabíjecí kabel USB-C.
 8. Indikátor LED: Během nabíjení svítí nepřerušovaně červeně. Zhasne, jakmile je zařízení kompletně nabité. Pomalu bliká, je-li slabá baterie. LED svítí modře pro zařízení Bluetooth. Bliká při vyhledávání, svítí bez přerušení při úspěšném spárování.
- Poznámka: Dojde-li během použití k náhodnému zablokování reproduktoru, zasuňte tenký ostrý předmět do tohoto otvoru a reproduktor resetujte. Po resetování můžete reproduktor zapnout dlouhým stisknutím tlačítka napájení.
9. USB port: Po zasunutí USB média do portu může přehrávat zvukový formát MP3. (Maximální použitelná kapacita USB je 32 Go).
 10. Vstupní port pro mikrofon: Připojte kabelový mikrofon 6,35 mm (není součástí).

Režim párování

Poznámka: Aby bylo možné aktivovat režim párování, musí být každý reproduktor uveden do režimu párování a odpojen od jakéhokoli jiného zařízení. Dlouhým stisknutím tlačítka Přehrávání / párování na každém reproduktoru vstoupíte do režimu párování. Zazní krátký signál. Po spárování je lze spárovat s vaším zařízením.

V režimu párování odpojte zařízení Bluetooth a dlouhým stisknutím tlačítka Přehrávání /

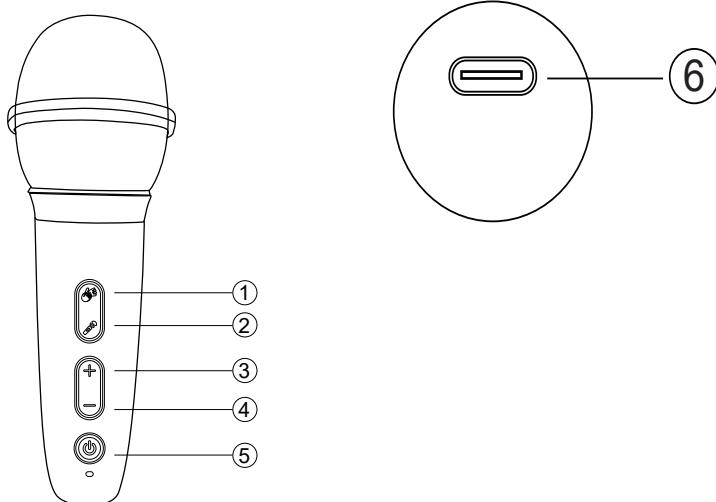
párování opustíte režim párování.

Po zrušení párování zazní krátký signál, který signalizuje, že párování již neprobíhá, a reproduktor se vrátí do normálního režimu párování Bluetooth.

Připojení Bluetooth

Z vašeho seznamu vyberte a spárujte s PARTYBTLITE2. Po úspěšném spárování přestane modrá LED blikat a svítí nepřerušovaně modře.

Bezdrátový mikrofon



Funkce bezdrátového mikrofonu

1. Speciální zvuky: Krátkým stisknutím přepínáte mezi 3 zvuky. Potlesk/Polibky/Smích.
2. Nastavení hlasu: Krátkým stisknutím přepínáte modifikátor hlasu hluboký- vysoký - velmi hluboký - vypnuto. Dlouhým stisknutím zapnete/vypněte ozvěnu.
3. Hlasitost mikrofonu: Krátkým stisknutím zvýšte hlasitost.
4. Hlasitost mikrofonu: Krátkým stisknutím snížte hlasitost.
5. On/Off: Dlouhým stisknutím zapnete/vypněte mikrofon.
6. Napájecí port USB-C 5 V pro dobíjení bezdrátového mikrofonu.

Varování týkající se baterie



Nebezpečí požáru nebo výbuchu při výměně baterie za nesprávný typ.
Vyhození baterie do ohně nebo horké trouby nebo ruční rozrcení či rozříznutí baterie může způsobit výbuch;

Ponechání baterie v prostředí s extrémně vysokou teplotou může způsobit výbuch nebo únik hořlavé kapaliny nebo plynu;

Baterie vystavená extrémně nízkému atmosférickému tlaku může způsobit výbuch nebo únik hořlavé kapaliny nebo plynu.

Maximální okolní teplota pro správnou funkci výrobku je mezi 0 °C a 40 °C.

Před instalací nebo použitím zařízení si přečtěte bezpečnostní a elektrické informace na spodní straně obalu.

Technické vlastnosti zařízení

Typ	Technické vlastnosti	Typ	Technické vlastnosti
Výstupní výkon	8 Wx2	Kapacita baterie	7,4 V 1500 mAh
Doba přehrávání	přibližně 4 hodiny při 50 % hlasitosti	Doba nabíjení	přibližně 3 hodiny
Příkon	DC 5 V/1 A	Verze Bluetooth	5.3
Reprodukтор	66 mm/40 hms	Zkreslení	< 1 %
Frekvence reproduktoru	20 Hz - 20 KHz	Vstupy	Nabíjecí port typu C, port USB, kabelový port MIC
Poměr S/B	≥ 80 dB	Přenosová vzdálenost	10 m
Název párování Bluetooth	PARTYBTLITE2	Rozměry	334x133x133 mm
EIRP (ekvivalentní izotropní vyzářený výkon)	2,68 dbm	Bezdrátová frekvence	2,402 - 2,480 GHz
Kapacita bezdrátové baterie MIC	3,7 V /500 mAh.		

POZNÁMKA:

1. Není-li detekován žádný zvuk a světla jsou vypnuta, výrobek se po 30 minutách vypne.
2. Po zapnutí reproduktoru se osvětlení přepne do výchozího režimu 1.
3. Jakmile zazní výstražný signál vybití baterie, dobijte ji.
4. maximální vzdálenost připojení je cca 10 metrů. Umístěte reproduktor Bluetooth co nejblíže k zařízení, abyste zabránili přerušení připojení.

Poznámka: maximální vzdálenost připojení je přibližně 10 metrů. Umístěte reproduktor Bluetooth co nejblíže k zařízení, abyste zabránili přerušení připojení.

V prostředí s elektrostatickými výboji hrozí vypnutí zařízení. Uživatel musí v takovém případě dobít baterii a resetovat zařízení.

Ochrana životního prostředí



Váš výrobek byl navržen a vyroben z vysoce kvalitních materiálů a součástí, které lze recyklovat a znova použít.

Je třeba věnovat pozornost ekologickým aspektům likvidace baterií.



Pokud je na výrobku uveden tento symbol přeškrtnuté popelnice, znamená to, že se na výrobek vztahuje evropská směrnice 2002/96/ES. Informujte se o místním způsobu třídění sběru elektrických a elektronických zařízení. Jednejte v souladu s místními předpisy a nevyhazujte staré výrobky do domovního odpadu. Zajištěním likvidace tohoto výrobku rovněž pomůžete předcházet potenciálním negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.

Další informace

- Nevydává-li zařízení po určitou dobu nevydává zvuk, přejde automaticky z důvodu úspory energie do úsporného režimu. Poté jej lze znova zapnout pomocí tlačítka napájení
- Slovo Bluetooth®, značka a logo jsou registrované ochranné známky vlastněné společností Bluetooth SIG, Inc. a jakékoli použití těchto značek společnosti Bigben Interactive podléhá licenci. Ostatní ochranné známky a obchodní názvy patří jejich příslušným vlastníkům.
- Tento výrobek byl vyroben Bigben Interactive, která rovněž nese odpovědnost za jeho prodej.
- Veškeré ostatní výrobky, služby, názvy společností, ochranné známky, obchodní názvy, názvy výrobků a loga zde uvedené jsou majetkem příslušných vlastníků.

Prohlášení o shodě

- Společnost Bigben Interactive tímto prohlašuje, že radioelektrické zařízení typu PARTYBTLITE2 vyhovuje směrnici 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: www.bigben.fr/support

Záruka

Společnost Bigben na tento výrobek poskytuje 2letou záruku počínající datem nákupu s výjimkou zemí Evropského hospodářského prostoru, které nabízejí delší záruční dobu. Pro případné reklamace doporučujeme uschovat účtenku. Záruka se vztahuje na poruchy vyplývající z vadného materiálu, chybějícího prvku nebo výrobní vady. V takovém případě kontaktujte naši technickou podporu. V případě jakéhokoli problému s vadným výrobkem se obraťte na své nákupní místo a předložte účtenku. Záruka se nevztahuje na problémy způsobené nesprávným používáním.

Podpora

www.bigben.fr/support

09 69 39 79 59 – Pondělí až pátek, od 10 do 18 hodin - Pouze metropolitní Francie

Vyrobeno v Číně

Výrobce BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 Lesquin Cedex - Francie

www.bigben.eu



Fabricant : Bigben Interactive FRANCE

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

Vertrieben von Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

Distribué par Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.

Boulevard d'Angleterre 2 / Bte 4
1420 Braine l'Alleud

Gedistribueerd door Bigben Interactive NEDERLAND b.v.

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56
08210 Barberà del Vallès (BCN) - España

Distribuito da Metronic Italia s.r.l.

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA

HOTLINE

FRANCE, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

N°Cristal 09 69 39 79 59

APPEL NON SURTAXÉ

DEUTSCHLAND, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

BELGIQUE, customerservice@bigben-interactive.be

NEDERLAND, customerservice@bigben-interactive.nl

ESPAÑA, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

ITALIA, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

www.bigben.eu